Do anh Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (Từ microfilm Thư Viện Đại học Cornell)

Báo Asahi ở Nhật Bản đăng bài phỏng vấn T. T. Trần văn Hương

DEPT. OF MAPS, MICROTEXTS, NEWSPAPERS APR 27 1965 Cornell University

NĂM THỨ 2 — Số 243 Giá 2 đồng Ngày Thứ Ba 12-1-1965 (Ngày 10 tháng 12 Giáp Thìn)

Chính Luận

Chủ Nhiệm kiêm Chủ Bút: ĐẶNG-VĂN-SUNG ★ 86 Lê-Lai — Saigon Đ.T. 25.528 ★ Thư ký Tòa soạn: TỪ-CHUNG

- **Thủ Tướng cũng chống trung lập vì trong điều kiện hiện nay không thể trung lập được.**
- **Thủ Tướng cực lực công kích chủ trương chống Chính Phủ của Phật Giáo**

ĐÔNG KINH.— Hôm thứ sáu Thủ Tướng Trần văn Hương đã tuyên bố với nhật báo «Asahi» rằng sẽ không có cuộc tấn công Bắc Việt vì như vậy có thể đưa tới thế chiến thứ ba.

Tờ « Asahi », nhật báo lớn bậc nhất ở Nhật, xuất bản tại Đông kinh hôm chủ nhật đã đăng tải nơi trang nhất tin điện tường thuật cuộc phỏng vấn Thủ tướng Trần văn Hương. Cuộc phỏng vấn lâu một tiếng đồng hồ đã được Thủ tướng Hương dành cho hai đặc phái viên của báo ấy tại Saigòn.

Tin điện còn loan báo hai điều quan trọng khác về cuộc phỏng vấn:

1.— Thủ Tướng Hương chống lại giải pháp trung lập hóa Việt Nam vì lẽ giải pháp đó khó thực hiện trong những điều kiện hiện tại.

2.— Thủ Tướng cực lực công kích hành động chống chính phủ của Phật Giáo. Thủ Tướng cho rằng số Phật tử có hành động như trên chỉ là thiểu số và thái độ của họ không đại diện cho toàn thể Phật tử trong nước.

Thủ Tướng Trần văn Hương còn cho biết rằng Hoa Kỳ không can thiệp vào các vấn đề nội bộ của Việt Nam. Thủ Tướng cũng tuyên bố rằng Việt Nam dĩ nhiên cần có sự viện trợ của Hoa Kỳ để tiếp tục chiến đấu chống Cộng.

Cuối cùng Thủ Tướng Hương tuyên bố rằng Nhật là một nước độc lập nhưng vì phải đối diện với một xứ Trung cộng rộng lớn, lại cũng có những vấn đề tương tự như của Nam Việt Nam cho nên hai dân tộc Việt Nhật cần phải đoàn kết chặt chẽ.

Thượng nghị viện Mỹ họp liên miên về tình hình V.N.

HOA THỊNH ĐỐN.— Hôm nay (thứ hai 11-1) lối 30 vị trong Thượng Nghị Viện Hoa Kỳ sẽ hội họp với Ban Quân Lực để thảo luận cặn kẽ về tình hình Việt Nam.

B xem tiếp trang 4

Trong việc ổn định tình hình chính trị Việt Nam cần phải đề phòng

XU HƯỚNG CHỦ BẠI Ở MỸ

NHƯ CON RẮN ĐỘC ĐANG NGÓC ĐẦU THÈ LƯỠI!

- Báo động với công luận VN để càng nhận định về khuynh hướng cầu an, chủ bại, cống hiến đồng minh cho Trung cộng trong giới lãnh đạo tư tưởng ở Mỹ.
- Chận đứng thành kiến bi quan: chiến tranh V.N. đang lâm vào thế tan rã, liệu còn cứu vãn được gì nữa không?, hay muộn quá mất rồi!
- **Hãy nhìn thẳng vào sự việc mà cân lại tình thế.**

Bài của TỪ-CHUNG *Đặc phái viên Chính-Luận tại Hoa-Kỳ*

Không ai hiểu nổi tình hình Việt Nam ra làm sao

Mới cách đây chưa bao lâu, hồi cựu Đại sứ Lodge về Mỹ, kẻ viết bài này dè dặt nhận định rằng tình hình chống Cộng không được đẹp ...

khách sạn Brink, vụ giải tán Hội Đồng Quốc gia, báo chí Mỹ làm rùm beng, cấy và nuôi một khuynh hướng cầu an, chủ bại, khá hẹp hòi, mà người làm báo Việt Nam có nhiệm vụ phải báo động để cho công luận Việt Nam được tỏ tường, hầu chính phủ và dân chúng Việt Nam cùng lo cách đối phó.

Trong vòng một tháng nay, không ngày nào là báo chí Mỹ không chạy những tít rất giật gân, mà nội dung ...

... vụ oanh tạc phi cơ Mỹ ở Biên Hòa, vụ đặt lựu tích tại ... v.v... (1), đã khiến một nhà bỉnh bút của tập đoàn Hearst phải thú nhận rằng: « Không một ai hiểu gì về tình hình Việt Nam cả », và lo ngại rằng nếu khuynh hướng bi quan và tuyệt vọng đó cứ tiếp tục được các cây bút tạo dư luận khuấy đảo lên tại Mỹ, thì trừ phi là T. thống Johnson phải hành động để đối, ứng T. thống sẽ phải chịu áp lực của dư luận quần chúng để mà đi tới giải pháp C.S. muốn Tổng Thống Mỹ thực hiện: tức là Mỹ rút dù tại Việt Nam.

M xem tiếp trang 4

Các cụ Thượng đã được thả về cùng với các sinh viên, và chính khách

SÀIGÒN.— Hôm qua, sáu cụ Thượng, thuộc Thượng Hội Đồng Quốc gia đã bị giải tán, và khoảng hai mươi lãnh tụ sinh viên và chính khách bị bắt giữ hôm 20/12/64, đã được thả.

Các cựu Hội Viên Thượng Hội Đồng đã từ Kontum, là nơi các cụ tạm bị cô lập, được đưa lên phi cơ quân sự về Sàigòn, và được giao lại cho chính quyền vào lúc 1 giờ trưa, và sau đó các cụ trở về nhà.

Các cụ Thượng không chịu tiếp nhà báo sau khi trở về nhà tối nay. Các cụ chỉ nói rằng các cụ vẫn khoẻ mạnh và được đối đãi tử tế trong thời gian bị giam giữ.

Đ xem tiếp trang 4

THỦ TƯỚNG NHẬT ĐÃ LÊN ĐƯỜNG QUA MỸ

HÔM NAY KHỞI SỰ *hội đàm Mỹ - Nhật về V.N.*

Thủ Tướng Nhật gặp cả Bộ Trưởng Quốc Phòng Mỹ

ĐÔNG KINH 10-1.— Sáng chủ nhựt, Thủ tướng Nhựt Sato đã rời Đông kinh đi Hoa thịnh đốn để gặp Tổng thống Johnson vào thứ ba và thứ tư tới. Ông cũng sẽ hội đàm với ngoại trưởng Dean Rusk và bộ trưởng quốc phòng Mc Namara.

Có 12 người tháp tùng ông Sato, trong đó có ngoại trưởng Shiina và tổng thư ký đảng Dân chủ tự do Takeo Miki. Ô. Takeo Miki là người có nhiều hy vọng thay thế thủ tướng Sato để giữ chức thủ tướng một ngày kia.

Mục đích cuộc viếng thăm Hoa thịnh đốn

Lúc lên phi cơ, Ô. Sato tuyên bố rằng mục tiêu đầu tiên của cuộc viễn du này là phát động sự thông cảm giữa hai nước Nhựt Mỹ. Ông nói: « Mỹ và Nhựt thỏa thuận rằng cần phải có một cuộc trao đổi quan điểm giữa các nhà hữu trách hai nước, vì tình hình đòi hỏi, trên phương diện quốc tế cũng như trong phạm vi Á Châu. Vấn đề Việt Nam và vấn đề Trung cộng chắc chắn là hai vấn đề chính được đưa ra thảo luận.

Ông Sato nhấn rằng Mỹ và Nhựt liên hệ với nhau chặt chẽ, theo hiệp định an ninh Mỹ — Nhựt chia xẻ trách nhiệm trong nhiều sứ mạng quan trọng.

Ông kết luận: «tôi ao ước được biết rõ quan điểm của Mỹ về những mục tiêu của chúng tôi, và nói lên một cách chân thành tình hình nước Nhựt để cho hai nước càng hiểu nhau hơn nữa».

T. C. HẠ THÊM 1 THÁM THÍNH CƠ MỸ

BẮC KINH 10-1.— Tân Hoa xã vừa loan tin một phi cơ chế tạo ở Mỹ, loại «U-2», bay thám thính trên cao hôm nay đã xâm nhập Trung cộng và bị các đơn vị cao xạ của Trung cộng bắn rơi.

Chiều nay, Đài Bắc xác nhận tin đó và cho biết thêm rằng phi cơ này do đã bị bắn rơi trong một chuyến bay thám thính ở Hoa Bắc. Phi cơ này thiếu tá Liyi điều khiển. Thiếu tá Liyi đã bay 5 lần và đã thành công trên lãnh thổ Trung cộng.

THÔNG CÁO CHUNG

của Chánh Quyền Dân Sự và Quân Lực Việt Nam C. H.

SÀIGÒN (VTX) 9-1.— Chiều nay hồi 17 giờ 15, tại Dinh Gia Long, Quốc Trưởng Phan khắc Sửu và Thủ Tướng Trần văn Hương đại diện cho Chính Quyền Dân Sự, đã cùng Đại Tướng Nguyễn Khánh đại diện cho Quân Lực Việt Nam Cộng Hòa, ký kết một bản thông cáo chung trước sự hiện diện của hai vị Phó Thủ Tướng Nguyễn Lưu Viên và Nguyễn xuân Oánh, cùng đại diện báo chí.

Sau đây là nguyên văn bản thông cáo chung:

Thông cáo chung của Chính Quyền Dân Sự và Quân Lực Việt Nam Cộng Hòa

Trong ý niệm củng cố tinh thần Đại đoàn kết Quốc gia, bảo toàn sự nhất trí giữa Chính Quyền Dân Sự và Quân Lực Việt Nam Cộng Hòa, nhằm mục tiêu tập trung mọi nỗ lực vào công cuộc chiến thắng Cộng Sản và để thực hiện những nguyện vọng chính đáng của đồng bào, là mong muốn rút ngắn thời gian chuyển tiếp tiến tới một chế độ dân chủ thực sự.

Chính Quyền Dân Sự và Quân Lực Việt Nam Cộng Hòa trong các cuộc thảo luận những ngày vừa qua, đã đem hết thiện chí và trong tinh thần thông cảm, gác bỏ mọi cố chấp về hình thức, cố gắng dung hòa mọi quan điểm dị đồng, ngõ hầu chấm dứt cuộc khủng hoảng chính trị hiện nay.

T xem tiếp trang 4

SAU KHI «THÔNG CÁO CHUNG» ĐƯỢC CÔNG BỐ

CÁC KHẨU HIỆU CŨ ĐÃ ĐƯỢC DẸP BỎ

SÀIGÒN (TTL).— Vào chiều thứ bảy 9-1-65, sau khi Bản Thông cáo chung được công bố, người ta thấy các biểu ngữ giăng đầy dẫy trước V.N Quốc tự đều được gỡ xuống, hôm sau, một số biểu ngữ khác lại được trương lên.

Một vài thay đổi, một số điều kiện

Gặp một số những vị hữu trách của Giáo hội thì chúng tôi được cho biết là ...

Đại Hội Thanh Niên Thiên Chúa Giáo Á Châu

QUYẾT NGHỊ LÊN ÁN CHIẾN TRANH

khuyên nên trình bạch trước khi lấy nhau và tách rời tôn giáo ra khỏi chính trị

MA NI 9-1.— Những vấn đề trình bạch trước khi thành hôn, ngừa thai và ly dị là những vấn đề được đề cập trong các quyết nghị đã được đại hội thanh niên Thiên Chúa giáo Á châu thông qua. Độ 500 đại diện tham dự một hội thảo kéo dài trong hai tuần và đã đề cập nhiều vấn đề như chiến tranh, mức sống của dân chúng Á châu, phá thai và đa thê.

Các quyết nghị kêu gọi thanh niên nhận trách nhiệm lớn hơn trong các xã hội tự do mới và giảm bớt ly dị.

Đại hội quyết nghị các vấn đề quan trọng như sau:

— Nên trình bạch trước khi thành hôn;

— Có thể hạn chế sinh đẻ với mục đích nuôi con cái chu đáo hơn.

— Không nên ly dị;

— Lên án chiến tranh;

— Tách rời tôn giáo ra khỏi chính trị. Tình hình Việt Nam Cộng Hòa là một lý do cụ thể chứng minh cho lời khuyên này.

Các nước dự đại hội thanh niên Thiên Chúa giáo Á châu là Úc, Miến, Tích lan, Hương cảng, Ấn độ, Indonesia, Nhựt, Đại Hàn, Đại Mã lai, Tân Tây lan, Xung thằng, Hồi quốc, Phi luật tân, Trung Hoa Dân quốc và Thái lan. Tham dự đại hội cũng có các đại biểu các giáo hội Bắc và Nam Mỹ, Phi luật tân, Trung Đông, Á châu và Nam Thái bình dương.

Tin cuối tuần

SÀIGÒN.— Dưới đây là những tin quan trọng cuối tuần qua:

— Ngày 8/1, Ủy ban Liên lạc Tôn Giáo đã ra một thông cáo đại ý là sau nhiều cuộc tiếp xúc thăm dò ý kiến, Ủy Ban đã thông báo cho Chính phủ và Viện Hóa Đạo quan điểm của mỗi bên mà Ủy Ban đã ghi nhận được. Thông cáo nhấn mạnh rằng Ủy Ban tin tưởng hai bên sẽ giàn xếp được mọi sự hiểu lầm và các điểm dị đồng để ổn định tình thế.

— Hồi 11 giờ sáng 9-1, Quốc Trưởng Phan khắc Sửu đã tiếp kiến phái đoàn Phật Giáo Cổ Sơn Môn tại phủ Quốc Trưởng, phái đoàn gồm có Đại Lão Hòa Thượng Thích Hoằng Đức, Đức Thiền Lâm Đạo Thống Thích Minh Đức, Phó pháp ...

G xem tiếp trang 4

Giới Phật Giáo đặc biệt chú ý đến điểm "gấp rút triệu tập QDĐH đại diện thật sự mọi từng lớp nhân dân, và đoạn kêu gọi sự hỗ trợ của dân chúng cùng các đoàn thể Tôn giáo, chánh trị...

Ngoài ra, việc ngưng chiến dịch chống Giáo hội P.G. cũng là 1 điểm yêu cầu Chánh quyền can thiệp khi Giáo Hội Phật giáo tạm ngưng hình thức tranh đấu cũ trong lúc chờ đợi 1 Quốc dân Đại hội và một Chánh Phủ thiệt thọ...

P xem tiếp trang 4

Tướng Lâm th. Nguyên cầm đầu

CỰU CHIẾN SĨ HÒA HẢO *biểu dương lực lượng*

CHÂU ĐỐC.— Hồi 10 giờ ngày 10-1 Chủ Tịch ban chấp hành trung ương tập đoàn Cựu Chiến sĩ Hòa Hảo Dân Xã đã đọc diễn văn khai mạc Đại Hội và mít tinh tại Cái Dầu (Châu Đốc), với sự tham dự của trên 5000 đoàn viên. Sau bản diễn văn, một vị đại diện của Tập đoàn lên đọc bản quyết nghị có 8 chữ ký của 8 vị chủ tịch thuộc 8 tỉnh miền Tây. Quyết nghị như sau:

1) Ủng hộ giải pháp dân sự hiện tại, đòi hỏi Chánh phủ Trần Văn Hương dành nỗ lực ưu tiên vào việc gấp rút triệu tập Quốc Dân Đại Hội trong thời hạn tối thiểu cần thiết.

2) Đòi hỏi Chánh phủ phải tham khảo các đoàn thể có thành tích chiến đấu và có thực lực quần chúng

A xem tiếp trang 4

TIẾNG NÓI CÔNG CHỨC TRÊN CHÍNH LUẬN ĐÃ CÓ PHẢN ỨNG

Chính Phủ vừa quyết định gấp tìm biện pháp

Sửa lại lương bổng bất công CỦA NHÂN VIÊN CÔNG NHẬT PHÙ ĐỘNG

Việc lập Hội Đồng Tối Cao Công Vụ cũng đang xúc tiến

SÀIGÒN.— Từ hơn tháng nay Chính Luận đã tự nguyện giành một phần trang báo để bạn đọc trong giới Công chức có phương thế nói lên mọi nỗi thắc mắc và bất bình của mình về vấn đề lương bổng. Những tiếng nói ấy Chính Phủ đã phải lưu ý. Vì vậy Phủ Thủ Tướng vừa công bố một bản thông cáo nguyên văn như sau xin đăng tải để bạn đọc cùng rõ:

• Phủ Thủ tướng thông cáo:

• Gần đây, một số nhân viên công nhựt và phù động khiếu nại về các biện pháp tăng lương vừa qua, cho rằng không được đồng đều.

•Phủ Thủ Tướng trân trọng giải thích:

• Các biện pháp tăng lương ấy đã được ban hành trước ngày thành lập đương kim Chánh phủ.

• Hiện nay, Chánh phủ đang cho cứu xét gấp một số biện pháp để cải thiện tình trạng của các hạng nhân viên nói trên.•

Xúc tiến thành lập Hội Đồng Tối Cao Công Vụ

SÀIGÒN.— Trong một văn thư đề ngày 5-1-1965 gửi cho các Phủ Phó Thủ Tướng và các Bộ, ông Phạm văn Toản, Tổng Trưởng Phủ Thủ Tướng, cho biết rằng Hội đồng Tối Cao Công Vụ thành lập do Sắc lệnh số 341/1 TP ngày 27-11-64, sẽ được triệu tập một ngày gần đây.

Để xúc tiến công việc này, ông Tổng Trưởng Phủ Thủ tướng, sau khi nhắc lại rằng trong thành phần Hội đồng Tối cao Công vụ mỗi Bộ sẽ có 2 hội viên là Tổng Trưởng sở quan (hay người được ủy quyền) và một đại diện nhân viên do cử, đã đề nghị thể thức như sau:

«Hồi đầu năm 1964, nhân viên mỗi Bộ đã có cử hai đại diện cho mỗi ngạch để tham gia Hội đồng kỷ luật. Với mục đích giản dị hóa thể thức bầu cử, tôi thiết tưởng bây giờ mỗi Bộ có thể để các đại diện ấy tự chọn lấy một vị tham dự Hội đồng Tối cao Công vụ với tư cách đại diện cho nhân viên toàn Bộ».

Nhân dịp này, ông Tổng Trưởng Phủ Thủ Tướng cũng nhắc lại rằng điều 21 Quy chế chung công chức có dự trù việc thành lập tại mỗi Bộ, Phủ một Ủy ban Quản trị viên chức, và ông yêu cầu các Bộ hợp thức hóa việc tổ chức Ủy ban này.

Ông Tổng Trưởng còn nói rõ rằng Ủy Ban Quản Trị viên chức sẽ hoạt động ở cấp Bộ, Phủ, trong khi Hội đồng Tối cao Công vụ hoạt động ở cấp Quốc Gia.

Sắp thực hiện chương trình

HUẤN LUYỆN KỸ THUẬT *cho học sinh Trung học*

SÀIGÒN.— Để thực hiện việc áp dụng môn kỹ thuật vào các học đường mà Đại hội giáo dục đã chấp thuận trên nguyên tắc, Bộ Văn Hóa Giáo Dục trù liệu bắt đầu trong một ngày gần đây việc huấn luyện kỹ thuật cho một số học sinh lớp đệ tam các trường Trung học Saigòn và Gia Định tình nguyện theo học.

Địa điểm sẽ là một trường kỹ thuật tại Saigon. Tất cả sẽ có 6 lớp, mỗi lớp lối 30 học sinh và học 2 buổi mỗi tuần, 1 buổi học là 3 giờ, sẽ có lớp học sáng và lớp học chiều.

Ban đầu chương trình gồm có những kỹ thuật thông thường gia, giữ, tháo ráp, sửa chữa các xe gắn máy và scooter. Thời gian mỗi khóa định là 150 giờ. Học miễn phí.

VIỆT CỘNG PHÁO KÍCH *quận lỵ Hương Mỹ*

4 chết 27 bị thương

TRÚC GIANG: Khoảng 2 giờ sáng ngày 9-1, quận lỵ Hương Mỹ đã bị VC pháo kích vào quận liên tiếp trên 100 quả bích kích pháo 81 ly khiến một số nhà cửa trong quận bị hư hại, 27 người bị thương và 4 người chết, trong số có 1 Nghĩa quân, 2 thiếu phụ và 1 em nhỏ là vợ con của binh sĩ. Khu chợ quận lỵ không bị hư hại gì cả.

Ngay trong lúc VC pháo kích, khu trục liền đến soi sáng và oanh kích bọn VC gây cho chúng thiệt

V xem tiếp trang 4

Trong vòng 14 tiếng đồng hồ

2 PHI CƠ LÂM NẠN 2 phi công chết

BIÊN HÒA.— Vào khoảng 19 giờ 45 ngày 6-1-65, một phi cơ quan sát loại T. 19 trong lúc đang bay ngang không phận xã An Lợi (Biên Hòa), đã bị hỏng máy và rơi xuống 1 khu rừng chồi kế vườn cao su DELAGE nơi dốc 46. Qua sáng ngày 7-1-65 vào khoảng 9 giờ, một Khu trục oanh tạc cơ loại Skyraider A.I.E, trong 1 phi vụ huấn luyện, cũng bị trục trặc máy đã chúi xuống dốc 47, cách chỗ chiếc L.19 lâm nạn độ 900 thước. Các phi công (gồm 2 Việt Nam và 1 Mỹ) mặc dầu kịp nhảy dù trước khi phi cơ rơi, đều bị thương và đã được đưa đi Bịnh viện cứu cấp. Lực lượng nghĩa quân xã đã đến tận nơi bảo vệ xác phi cơ để đề phòng bọn V.C đến cướp phá.

Hôm nay, theo nguồn tin thông thạo cho biết thì bịnh tình viên phi công Mỹ không có gì đáng ngại; riêng 2 phi công V.N, gồm 1 Thiếu úy và 1 Chuẩn úy, lái chiếc L. 19, vì vết thương quá nặng nên đã tắt thở trên giường bịnh và đã được thân nhân rước linh cữu đưa về nguyên quán mai táng vào sáng ngày 9-1-65. (PV)

CUỐN SỔ TAY

● KHÓA HỌC

Hữu ý chớ đâu phải vô tình

Cuộc khủng hoảng chính trị trong những ngày vừa qua được xem như kết thúc.

Ô hay, sốt ruột thấy mồ, cứ nói toạc móng heo ra xem nào, hoặc chưa kết thúc, hoặc đã kết thúc, chớ sao lại nửa nạc, nửa mỡ, "xem như", "coi mòi" như rứa.

Ấy! Không phải ngôn từ thầy rùa, thầy tướng, cũng không phải văn từ nhà báo nhà bồ đâu, đừng có hàm hồ mà thêm tội. Không tin cứ đem thông cáo chung của Chính Quyền Dân Sự và Quân Lực Việt Nam Cộng Hòa ra mà xem ở điểm 4 đoạn chót.

Nhưng mà nói đi phải nghĩ lại, ngoại trừ chế độ độc tài, thấy ai có ý chống đối liền chặt phăng cái đầu để tránh khủng hoảng, chớ còn đã gọi là chế độ dân chủ thì không hoảng hay không khủng hoảng là quyền của kẻ khác, chớ chính quyền muốn hay không muốn làm sao được. Bởi vậy phải tránh lối đại ngôn "chắc như cua... gạch".

Ngụy biện đó. Nhưng mà nghe có lý không nào?

Cách mạng khác nhà nghề là thế

Ngay tiêu đề của bản thông cáo chung cũng đã nói rõ cái ý nghĩa tôn trọng sự dị đồng về quyền lực. Chả thế sao thông cáo không viết "thông cáo của Nhà Nước VNCH, của Chánh Phủ VNCH v.v..." mà lại viết "thông cáo chung của Chính Quyền Dân Sự và Quân Lực".

Quân Lực VNCH, dưới thời Diệm, do Diệm trả lương, có thể biến thành công cụ của Diệm. Quân Lực ấy là Quân Lực *nhà nghề* (nói theo Tây thì là de carrière). Nhưng từ trưa 1-11-63, Quân Lực đã đứng lên lật Diệm, rồi thay Diệm lập chế độ mới, và đương nhiên trở thành Quân Lực *cách mạng*. Vài tháng nay quyền cai trị được giao lại Chính quyền Dân sự, nhưng Quân Lực vẫn giữ một "vai trò đặc biệt" trong "hoàn cảnh đặc biệt" của đất nước. Bởi thế mới đây Quân Lực lật đổ Thượng Hội Đồng, sửa lại Hiến Chương và phân phối lại quyền hành, qua vụ 20-12 và qua thông cáo cũng đề ngày 20-12 của Đại Tướng Khánh, xác nhận "chỉ của Quân Lực vẫn c... nhiệm vụ hòa giải". Cách Mạng khác "nhà nghề"

C xem tiếp trang 4

ÁN MẠNG VÌ TÌNH? HAI TIẾNG NỔ 2 CẢNH SÁT VIÊN CHẾT

CHỢ LỚN.— Khoảng 5 giờ chiều 9/1, đồng bào ở bến Phú Định bỗng nghe có 2 tiếng súng nổ. Đồng bào đổ xô tới nơi phát ra tiếng súng thì thấy 2 người đàn ông nằm chết trên vũng máu tại căn nhà 84C (bến Phú Định). Kế bên xác chết có 1 khẩu súng lục. Nhà chức trách hay tin tới điều tra thì được biết 2 người chết đó, một là cảnh sát viên Đỗ Ái (34t ở đường Sư Vạn Hạnh) một là ông Trương văn Huy (42t, cũng là cảnh sát, ở cư xá Cảnh sát, quận 7). Hai thi hài được chở vào nhà xác. Theo dư luận thì đường như đây là một vụ án mạng vì tình. Người rành chuyện kể trước đây ông Ái có vợ là bà L.; ăn với nhau 5 năm thì xảy xích mích và hai người thôi nhau. Bà L. về ở tại căn nhà kể trên ở. Rồi hình như bà L chắp nối với ông Huy. Ngày giờ trên ông Ái tới thăm vợ cũ thì, có lẽ, gặp ông Huy tại đó. Chắc rằng có sự ghen tuông chi đó nên xảy ra án mạng. Dư luận cho rằng ông Huy đã bắn ông Ái chết rồi quay súng tự bắn vào đầu chết theo. Tuy nhiên còn phải đợi cuộc điều tra của nhà chức trách mới rõ. (CC)

BỊ VỢ TRẺ BỎ RƠI, CHỒNG TỰ TỬ

TÂY NINH.— Cách đây ít lâu, ông Trần văn L. (30 tuổi, buôn bán ở chợ Cầu Hiếu Thiện) có tục huyền với cô Võ thị Th.Ng. (18 tuổi, con bà Võ thị H. ở Trảng Bàng). Sau đó, ông L. thấy vợ không lo làm ăn chi cả mà suốt ngày mời bạn bè về nhà ca hát nên có ý rầy la. Hôm 8-1-65, thừa lúc ông L. vắng nhà, cô Ng. gom một số nữ trang và 2 vạn đồng bỏ nhà đi mất để lại một lá thư đại ý chê chồng quá lạc hậu nên cô đi lấy chồng khác. Đêm hôm đó, ông L. uống thuốc độc tự tử. (Tr.Kh)

MANG TRUYỀN ĐƠN TRONG MÌNH, 2 NGƯỜI BỊ BẮT

SÀIGÒN.— Chiều 9-1-65, nhân viên công lực đứng gác gần ấp Hòa Thành, trông thấy cậu Nguyễn văn V. (19 tuổi, thợ hớt tóc, không có chỗ ở nhất định) đi qua đường có vẻ khả nghi, liền chận lại xét. Khi xét trong người cậu này, cảnh sát bắt gặp một tờ truyền đơn chống chính phủ

— Trưa ngày nói trên, cô Huỳnh thị Ng. (18 tuổi, ở đường Gia Long) cầm một số truyền đơn chống chánh phủ, đi trong chợ Bến Thành, cũng bị nhân viên công lực bắt.

— Cũng ngày nói trên, cảnh sát có bắt một học sinh tên là Nguyễn văn Nh. (17 tuổi, ở đường Bà Hạt). Theo dư luận, cách đây mấy hôm, cậu Nh. đã hô hào học sinh biểu tình chống chính phủ nên bị nhân viên hữu trách theo rồi bắt. (C.C S.S)

MẠO XƯNG LÀ CÔNG AN ĐỂ ĐOẠT TIỀN BỊ TÙ

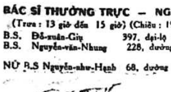
TÂN AN.— Cậu Huỳnh văn Phúc (27 tuổi, sanh tại Vĩnh Phú, Nha Trang) vào nhà ông Hồ tấn Vàng (ở ấp Tân sinh Nguyễn Huỳnh Đức, xã Khánh Hậu, Quận Thủ Thừa) tự xưng là Công An đòi xét nhà để đoạt 500 đồng. Sau đó, Phúc trông thấy bà Nguyễn thị Gọn đang mua lúa tại nhà ông Sáu Chỉ Bàng liền đến hỏi kiểm tra và đòi xét các bao lúa xem có dấu vũ khí ở trong không. Bà Gọn gạn hỏi chức vụ của y đòi cho xem giấy hành sự thì Phúc hoảng sợ bỏ chạy. Đồng bào trong ấp bắt được Phúc giải Cảnh sát. Ngày 9-1-65, Phúc đã bị ông Biện lý tống giam về tội "tiếm chức". (H.Th)

Tuổi trẻ ... tỉnh

BÁC SĨ THƯỜNG TRỰC — NGÀY THỨ BA 12-1-1965

(Trưa: 13 giờ đến 15 giờ) (Chiều: 19 giờ đến 6 giờ sáng hôm sau)

B.S.	Đỗ-xuân-Giụ	397, đại-lộ Đồng-Khánh	CHOLON
B.S.	Nguyễn-văn-Nhung	228, đường Trịnh-minh-Thế (Khánhhội)	SAIGON
NỮ B.S	Nguyễn-như-Hạnh	68, đường Hiền-Vương	SAIGON



MẸ MẢI ĐÁNH BẠC, HAI CON TÉ VÀO CHẢO NƯỚC SÔI

BIÊN HÒA.— Khoảng 11 giờ trưa 9-1-65, bà Trương thị Thạnh (34 tuổi, ngụ tại xã Bình Trước) đánh bài Tứ Sắc, để cho đứa con lớn là em Nguyễn thị Mỹ (9 tuổi) bồng em nhỏ tên Nguyễn văn Hùng (3 tuổi) đi chơi chẳng may vấp té vào chảo nước sôi khiến 2 em phỏng như chuột lột. Hai em bé đã được đưa đến nhà thương cứu chữa. (T.H)

NỔI CƠN ĐIÊN CẦM DAO CHÉM VỢ RỒI TỰ TỬ

MỸ THO.— Ông Nguyễn văn D. (42 tuổi, ở tỉnh Tân An) có mắc chứng bệnh thần kinh, ngày 9-1-65, được vợ dẫn đến nhà ông Nguyễn văn Tr. một Pháp sư ở xã Tân lý Tây, quận Bến Tranh Định Tường, để chữa bệnh. Trong lúc đang chữa bệnh bằng ông D. chạy xuống nhà sách dao lên đuổi chém vợ, rồi sau đó ra sau cắt cổ tự tử chết một cách thê thảm. (NP)

NHẬU XONG PHÁ QUÁN, ĐÁM NGƯỜI: 3 TÊN BỊ BẮT

SÀIGÒN.— Khoảng 11 giờ đêm 9-1-65, có 1 toán 10 thanh niên vào quán Lệ Liễu (đường Lý thái Tổ) nhậu nhẹt hết trên ngàn đồng rồi toan bỏ đi không trả tiền. Bà chủ quán ra hỏi thì tốp thanh niên nọ quay ra đập phá quán. Lúc đó có 1 quân nhân đang ngồi trong quán tên Nguyễn văn Hùng (22t), đứng lên can thiệp cũng bị bọn nọ đánh và đâm trọng thương. Nghe tin báo Cảnh sát tới bắn 5 phát súng chỉ thiên và rượt theo bắt được 3 tên trong bọn là: Phạm ngọc Anh (18t) Dương văn Minh (20t) và Đặng văn Quang (20t.) 3 tên này bị câu lưu. Còn cậu Hùng được chở vào bệnh viện Cộng Hòa cứu cấp. (SS)

NỔ SÚNG BẮT 3 TÊN ĂN TRỘM

SÀIGÒN.— Khoảng 4 giờ sáng 10-1-65, nhân viên cảnh sát quận 3 tuần tiễu tới hẻm 359 đường Nguyễn thiện Thuật, trông thấy 3 bóng đen từ trong hẻm chạy ra liền kêu lại xét. Chẳng ngờ 3 bóng đen nọ xông lại đánh nhân viên công lực rồi bỏ chạy. Cảnh sát đuổi theo bắn 3 phát súng thị oai và bắt được 2 trong 3 người. Họ khai tên là Nguyễn văn Q. (46 tuổi) và Lê văn Th. (18 tuổi, ở bến Lê quang Liêm Chợlớn), vừa trộm được một số vải ở đường Bàn Cờ. (C.C)

TIN TRỘM CƯỚP

SÀIGÒN.—Sáng sớm 10-1-65, cô Hồ thị Phượng (18 tuổi, ở đường Trần khánh Dư) đi từ nhà ra Sàigòn; khi vừa rời khỏi nhà độ 200 thước thì bị một bọn lưu manh chận đường cướp giựt mất cái bóp dựng 2.000đ. và sợi giây chuyền.

— Chiều 9-1-65, bà Võ thị Khen (33 tuổi, ở đường Trương minh Giảng) đi chợ Trương minh Giảng mua đồ, bị Phạm thị L. (36 tuổi, ở đường Nguyễn huỳnh Đức Phú Nhuận) giựt sợi giây chuyền rồi bỏ chạy. Nhưng y thị bị đồng bào vây bắt được tại trận. (C.C.)

ĐƯA CHO NGƯỜI XEM GIẤY GÌ MÀ BỊ BẮT?

CHỢLỚN.— Chiều 9-1-65, nhân viên ban an ninh có bắt cô Nguyễn thị X. (17 tuổi, ở đường Bình Thới) Dư luận cho hay, nguyên do như cô này mang truyền đơn ... cho người khác xem, chẳng may nhân viên hữu trách bắt gặp nên bắt cô X. về bót. (C.C)

Từ Nhà kho Quán Ven Đường (chủ quán Huỳnh Chiếu Đẳng)

Chuyện võ hiệp kỳ tình

của TỪ-KHÁNH-PHỤNG

HỒI THỨ MƯỜI HAI

Một thế giải nguy cơ Thần ni phi pháp chưởng
Hai mươi năm ẩn bí kiếm khách thuyết tiền nhân.

— Lẽ dĩ nhiên rồi ! Đến năm thứ ba bần ni sẽ cho con linh hạc sang bờ bên kia bể đợi chờ từ ngày mùng một tháng tám cho tới mùng ba. Ba ngày liền tiểu hiệp cứ việc đến Cổ Ngoa Đầu ở Bình Dương tỉnh Triết Giang là thấy nó ngay. Có lẽ bây giờ tiểu hiệp nóng lòng trở về lắm, để bần ni sai con linh hạc tiễn tiểu hiệp về vậy.

Long Tương vội đứng dậy cáo từ. Giác La đại sư với Vệ Thiên Cừ tiễn chàng ra tận ngoài cửa. Long Tương ngắm nhìn hòn đảo Giác La quả thấy bốn mặt đều có những dải lởm chởm, sóng gió mạnh khôn tả. Đảo không lớn lắm nhưng cây cối um tùm cả hoa sắc rất đẹp. Chàng nhìn mãi không thấy con Linh hạc của đại sư đâu hết. Giác La đại sư bỗng rú một tiếng rất thánh thót, thì đằng xa có một cái bóng xám từ từ bay xuống trước mặt ba người liền. Quả nhiên đó là một con hạc rất lớn, đứng ở dưới đất mà cũng cao bảy tám thước, lông màu xám, riêng cổ mào của nó là màu đỏ tươi thôi. Nó vừa bay xuống đã vươn cổ khẽ kêu một tiếng, rồi cúi đầu tỉa lông gãi ngứa trông rất đáng yêu.

Giác La đại sư giơ tay vuốt lưng con hạc, mồm lầm bầm nói mấy câu, con hạc liền gục gật đầu. Rồi đại sư quay đầu lại vừa nói với Long-Tương rằng:

— Tiểu hiệp có lòng hiếu thảo muốn về tế mộ lệnh tôn trước bần ni cũng tán thành lắm, nên đã bảo con linh hạc đưa tiểu hiệp đến núi Khê-Sơn.

Long-Tương chắp tay vái chào cảm ơn luôn mồm, bụng bảo dạ rằng: «từ khi ta xuống núi tới giờ gặp nhiều việc kỳ ngộ khiến ta không thể tưởng tượng là sự thật được, nhất là lần này thoát chết lại được cưỡi tiên hạc có khác gì là thần tiên không?»

Nghĩ đoạn, chàng rờ tay vào sao lưng xem chiếc gậy sắt Giáng ma đã cột chặt chưa, xong đâu đấy mới quay lại vái chào Giác-La đại sư và Vệ-Thiên-Cừ một lần nữa. Rồi nhảy lên trên lưng hạc cưỡi luôn. Con hạc ấy bay lên trên cao hai trượng lượn mấy vòng. Long-Tương ngồi ở trên đó lại chắp tay vái chào lần chót và nói:

— Tiểu bối Long-Tương xin cáo biệt.

Con hạc liền vẩy cánh bay đi luôn.

Lúc ấy mặt trăng mới mọc, trên trời rất thưa mây. Chàng trông về phía xa như bể liền với trời vậy, cảnh sắc u tuyệt. Con hạc cũng biết chàng thích ngắm cảnh biển đêm trăng nên nó bay rất chậm để cho chàng ngắm cảnh. Chàng ngồi trên lưng con hạc còn vững hơn là ngồi tàu, thuyền hoặc xe. Chàng được cưỡi hạc như thế khoái trí vô cùng. Không bao lâu con hạc đã bay qua cõi bể lớn rộng và vào tới đất liền, rồi nó lại bay qua những ngọn núi trùng trùng điệp điệp. Lúc này chàng mới biết con hạc bay rất cao, nhưng núi ở bên dưới tựa như đua nhau chạy qua dưới chân mình vậy. Không bao lâu con hạc bỗng quay đầu lại kêu mấy tiếng và thâu cánh từ từ lượn xuống, chàng mới biết đã tới nơi rồi. Chàng giật mình kinh hãi không ngờ con hạc bay có một đêm trời như vậy mà đã tới nơi rồi, chàng vội nhảy xuống dưới đất, thấy chỗ mình đứng quả là chân một khoảng núi lớn. Con hạc nhìn chàng kêu mấy tiếng rồi vỗ cánh bay lên tiến thẳng về phía Đông Nam.

Chàng nhìn theo con hạc bay xa rồi mới như nằm mơ vừa thức tỉnh. Chàng đoán chắc nơi đây là chân núi Hội Khê của phủ Triệu Hưng tỉnh Triết Giang nhưng chàng vẫn chưa tin chắc lắm, chàng còn phải hỏi thăm người bản xứ đã.

Chàng đang suy nghĩ bỗng nghe thấy trong rừng có tiếng đẵn củi, chàng liền từ từ tiến thẳng về phía đó. Quả nhiên thấy một lão tiều phu đang đẵn củi ở đó, chàng tiến lên chắp tay chào và hỏi :

— Xin hỏi lão trượng, nơi đây có phải là núi Hội Khuê không ?

Ông già tiều phu ngừng tay ngắm nhìn chàng một hồi rồi mỉm cười đáp :

— Quí khách chắc là người qua đường, nơi đây chính là núi Hội Khuê năm xưa vua Đại Vũ ở đây tụ họp chư hầu, cho nên mới gọi là núi Hội Khuê là thế. Có phải quí khách định lên núi bái kiến Vũ huyệt không ?

Long Tương đáp :

— Vâng, nhưng tại hạ còn muốn hỏi lão trượng một tin này : mười tám mười chín năm trước đây, gần đây có một ngôi mộ nhà họ Cát cũng ... ở trên núi này chẳng hay lão trượng có biết không ?

Ông già đẵn củi cười ha hả đáp :

— Quí khách hỏi ngôi mộ của Triết Đông đại hiệp Cát Lang của chúng tôi, ai mà không biết mộ của ông ta ở ngay gần Vũ huyệt. Tuy Cát đại hiệp hiếm hoi người nhà lại tản mát hết, nhưng bình sinh ông ta rất từ tế, nên người làng vẫn thường lui tới quét dọn và sửa sang lại mộ của ông ta. Mười mấy năm nay, năm nào cũng như năm nào ngôi mộ của đại hiệp sạch sẽ vô cùng. Quí khách cứ đi theo đường núi này mà lên, đi chừng một quãng sẽ thấy liền.

Long Tương cám ơn người tiều phu chỉ điểm thủng thẳng đi theo đường núi tiến lên phía trên. Quả nhiên đi không bao lâu chàng đã trông thấy một cái hang động lớn, bên cạnh của hang có một tấm bia đá rất lớn trên đề hai chữ Đại Vũ thật to. Chàng bụng bảo dạ rằng :

« Nghe người ta đồn vua Hạ Vũ chôn ở đây nhưng cũng có người nói vua Đại Vũ vào trong hang này rồi thành tiên luôn. Bất cứ sao người ta sống ở trên đời phải nên lập công đức như vậy muôn đời vạn kiếp mới không tiêu hủy. Năm xưa Đại Vũ trị thủy cứu dân tuy ba lần đi qua nhà mà không vào thăm vợ con, đủ thấy ông ta vì việc công mà quên cả việc tư của mình, chịu đựng khổ sở lập nên công trạng lớn cho tới giờ đã mấy nghìn năm rồi ai ai cũng đều kính ngưỡng. Như vậy ông ta tuy chết nhưng có khác đang còn sống không ? ».

Chàng lại tiến lên một quãng không xa đã thấy một ngôi mộ lớn, mộ chí đề tám chữ thật lớn như sau :

«Triết Đông đại hiệp Cát Lang chi mộ»

Long Tương, tuy là đứa con mồ côi từ thuở chưa lọt lòng, chưa được trông thấy mặt cha bao giờ, nhưng tình cốt nhục là do trời sinh ra, nên từ khi chàng biết rõ thân thế của mình rồi, khi tới, trông thấy mộ của cha, chàng đã đau lòng khóc sướt mướt ngay.

Chàng vừa khóc vừa khấn thầm :

«Cha ở trên trời có linh thiêng, xin phù hộ cho con, nay đã trưởng thành sớm được gặp yêu phụ để trả thù cho cha».

Chàng khóc đến khan cả tiếng, rồi mới đứng dậy vái lạy thêm mấy vái. Đứng ngẩn người ra giây lát, sau thấy quanh mộ có rất nhiều cỏ lau, chàng vội đi đến một nhà nông dân ở gần đó mượn cuốc và xuống đều giẫy cỏ và đắp mộ lại cho cha.

Chàng còn nhờ người nông dân đó trông nom hộ ngôi mộ và trồng hoa cùng thắp hương luôn luôn giúp.

Xong đâu đấy, chàng vái lạy thêm mấy cái nữa, rồi lên đường đi kiếm Hắc thiên Hồ ngay.

Chàng nhớ lời Vệ Thiên Cừ nói, Hắc Thiên Hồ đi Tiên Hà lãnh, Thiên Ma động, kiếm Ma Ca Tiên Tử để luận trận «Tam tuyệt Mê Dương Câu hồn» gì đó.

Tiên Hà Lãnh ở Triết Nam, nên chàng từ biệt mộ cha, tiến thẳng về phía Tiên Hà Lãnh ngay.

Khi chàng tới Tiên Hà Lãnh, mãi mãi mới tìm ra được Thiên Ma động, thì ngờ đâu, Ma Ca Tiên Tử đã đi nơi khác rồi. Chàng hỏi thăm môn hạ của y thị, mới hay Ma Ca Tiên Tử vì thấy các vị trưởng lão chính phái đã lâu không đi lại giang hồ, và cũng vì quá ngán người Quảng Đông và Phúc Kiến rồi nên y thị đã đi Giang Nam tìm những thú vui mới.

Xưa nay Long Tương rất ghét hạng đàn bà dâm đãng, nên chàng muốn ra tay diệt trừ cho hết những đứa dâm phụ mới thôi. Sau khi đối địch với Hắc Thiên Hồ, chàng mới nhận thấy võ công của mình còn kém, chưa thể địch nổi Ngũ độc tà công của yêu phụ. Vì vậy, chàng chỉ muốn, sau khi tìm thấy tung tích của kẻ thù rồi, chỉ tìm cách tấn công lén, chứ không dám ra mặt đấu thẳng. Nhưng chàng lại sợ kẻ thù, nếu hay biết mình theo dõi, sẽ ẩn núp một nơi, thì không còn biết đâu mà tìm kiếm nữa.

Chàng lẳng lặng rời khỏi Thiên Ma động, tiến thẳng xuống Giang Nam. Suốt dọc đường, chàng dò hỏi và đã can thiệp rất nhiều việc bất bình. Có một lần, chàng đánh chết một tên giặc dâm «hái hoa» (chuyên môn đi hiếp dâm) và tình cờ đã lượm được ba cái mặt nạ da người trong một cái túi da của tên giặc ấy. Chàng mừng rỡ khôn tả.

Từ đó trở đi, với cái tên «Người bịt mặt», chàng thành hiệp ở Giang Nam. Đi tới đâu, chàng dò la tin tức của Ma Ca Tiên Tử tới đó.

Chàng ở đây đã được hai tháng, và cái tên Giang Nam Tiểu Hiệp bịt mặt cũng được nổi danh từ đó. Ngay cả Thiết Chưởng đấu đá với Hỏa Linh Ác Đạo vẫn xưng hùng ở Giang Nam từ lâu năm cũng bị chàng đánh bại mà tránh sang Giang Bắc. Cũng lúc ấy, chàng một mặt phát hiện hành tung của Ma Ca Tiên Tử, một mặt phát hiện Y Ẩn với người yêu đang tìm kiếm mình.

Có phải là chàng không nhớ nhung đến người yêu đâu nhưng mãi mới có dịp may tìm thấy tung tích của Ma Ca Tiên Tử nên chàng định ngấm ngầm theo dõi để phá đám nhưng chỉ dâm ... của mụ ta, và đuổi y thị trở về Tiên Hà Lãnh để đợi chờ Hắc Thiên Hồ tới mà họ thủ trả thù cho cha. Chẳng không muốn gặp Thanh Thanh, sợ vì tình yêu sẽ làm hỏng hết đại sự của mình, nên chàng mới đành lòng, cố ý bày nghi trận để tránh cha con Y Ẩn, và theo dõi Ma Ca Yêu Ni đi Giang Bắc.

(Còn tiếp)

chị em bạn gái

HÀ-MAI-LAN

VÀI ĐIỀU THÔNG THƯỜNG NÊN BIẾT

—Bồ mít, nhựa mít thường giây vào tay, dính nhem nhép rất khó rửa sạch, mặc dầu rửa bằng xà bông nhiều lần. Muốn hết nhựa mít, bạn nên cho tay vào thạp gạo, xát gạo vào bàn tay cho cám bám lấy nhựa, đoạn lột những rợi nhựa ra, sau đó rửa lại bằng xà bông là tay sạch trơn ngay.

—Hiện nay có một loại da do Thụy Sĩ chế tạo, rất mềm mại, dùng để đóng dày dép hoặc làm cặp rất tốt. Loại da này bên ngoài có tráng một lớp phát tích mỏng khi bị giây bẩn chỉ cần lấy khăn lau đi là sạch không bao giờ phải đánh xi ra. Tuy nhiên vì không phải đánh xi ra nên các đường chỉ khâu có thể bị ròn, gẫy đứt, vì thế cách tốt nhất để giữ cho các đường chỉ được bền bỉ, bạn hãy dùng dầu (nhớt) bơm nhẹ vào các đường chỉ.

— Nhà mái tôn có trần mà vẫn bị nóng là vì bị bếp hơi, không khí bên trong không lưu thông. Muốn cho mát, lợp đi hơi nóng, nên khoét nhiều lỗ thông hơi. Cách tốt nhất ráp một chiếc quạt gió hút gió vào, hoặc thổi hơi nóng ra.

— Cánh cửa xệ xuống, khó đóng, trong khi đó phía trên bị hé hếch khó coi. Cách chữa : Lót vào mỗi bản lề một chiếc rong đen mỏng, cửa sẽ nâng cao lên, không cọ xuống đất nữa.

Cười thầm

NGẠC NHIÊN

Lisa gặp Lyly, hền phên nói :

— Đàn ông chưa là xỏ lá ! Chồng tao nó hứa với tao là nếu tao chịu khó học làm bếp thì nó sẽ dành cho tao một cái surprise... Bởi vậy tao liền đi học làm bếp...

— Thế rồi sao nữa, chắc nó mua biếu mày chuỗi hột xoàn ?

Lisa lắc đầu :

— Không, nhưng nó... đuổi luôn con ở đi, mày ạ.

HÀ-MAI-LAN

MÁCH GIÚP

— Bạn HOA THỦY DƯƠNG (Sàigòn)

a) Đã chuyển sang ban phụ trách mục thơ.

b) Chưa có kết quả.

— MỘT NỮ ĐỘC GIẢ ở (Sàigòn)

a) Có thể «xính xái» chút đỉnh, nhưng đừng cho dường.

b) Nên dùng các loại mỹ phẩm dành cho da khô. Ngoài ra nên ăn các thứ trái cây, như cam, táo, lê, nho v.v...

c) Dùng thường, không sao.

d) Không hại. Nên xoa lòng đỏ trứng gà, làm da mềm mại, trẻ lâu.

a) Đàn bà thì nên học Aikido.

J) Có vào ngạch, thăng trật thì chỉ số mới tăng lên.

— EM LÊ VĂN TU (THỊ NGHÈ)

a) Em nên tới bác sĩ nhờ chữa chạy.

b) Không a thứ nào tốt và kiến hiệu cả. Các quảng cáo đó chỉ là... bịp mà thôi.

c) Rất tiếc chị không thể chiều lòng em. Em có thể, nhờ một vài tờ báo nào đó đăng lời rao tìm bạn cho em, hoặc hỏi phòng giới thiệu bên nhóm Familial.

d) Màu tốt là đàng khác.

e) Bôi kem Tokalon hoặc bi-ăng-tin khi trời khô ráo.

GIA ĐÌNH LY LY

ĐỨC-KHÁNH

SỐ 68

Truyện dài của VĂN-QUANG

(Tiếp theo)

PHẦN THỨ HAI

Hạnh cúi đầu để mặc Tuấn ra khỏi phòng. Cánh cửa mở toang. Một cơn gió ập tới lùa vào phòng Hạnh. Tuấn kéo mạnh cánh cửa, gió thổi tung mái tóc, lùa vào thân thể Tuấn. Khung trời đen trống rỗng như một hố sâu trước mắt Tuấn. Đêm nay không có một vì sao, tiếng sóng biển ào ào như gầm thét dữ dội, tiếng reo của những ngọn phi lao vun vút như những lằn roi quất xuống.

o°o

Tuấn có thói quen, mỗi lần lìa bỏ một căn phòng nào ra đi, chàng đưa mắt nhìn khắp phòng một lượt, cái nhìn có giá trị của một lời chào tạm biệt, dù là chào những vật vô tri như bốn bức tường, chiếc khung cửa sổ nhỏ, những chiếc giường gỗ trống.. Tuấn coi tất cả là những người bạn, dù chỉ gặp một vài ngày, nhưng đã góp phần vào sự giúp đỡ, tô điểm cho cuộc sống của mình.

Anh em trong đại đội đã đi phép từ sáng sớm, cho hai mươi bốn giờ dồn hộ nghỉ phép nữa, nhưng tiểu đội Tuấn không ai được cấp giấy phép cả, họ ở lại để nhận lệnh mới. Quanh quẩn trong trại từ sáng, bây giờ là mười hai giờ trưa mới có lệnh chuẩn bị tập hợp.

Năm phút sau, tiếng còi rè lên ngoài sân, Tuấn nhanh nhẹn chạy vào hàng. Thiếu úy Hạnh đứng nghiêm chỉnh đối diện với hàng dọc. Những lúc tập hợp, bao giờ Tuấn cũng tìm thấy ở Hạnh một con người khác biệt hoàn toàn với cuộc sống thường ngày. Thật ra Tuấn không thích cái vẻ nghiêm nghị đó, song Tuấn thấy nó có vẻ... quân đội và chỉ những người chỉ huy, đứng trước hàng quân mới tạo được cái vẻ nghiêm nghị đó mà thôi. Nếu Tuấn được đứng trước hàng quân, được chỉ huy, Tuấn cũng sẽ... bắt chước Hạnh làm như vậy.

Tiếng hô của Hạnh dõng dạc vang lên, cả tiểu đội đứng im phăng phắc. Hạnh đọc bản nội lệnh của văn phòng Tiểu Đoàn Trưởng. Tuấn bỗng cảm thấy một cái gì trang trọng kỳ lạ như ngày xưa mỗi lần đêm ba mươi tết, Tuấn thường được nghe pháo nổ và... tất cả đều đổi mới.

Nhưng... có một điều đau đớn nhất là trong bản Sự Vụ Lệnh đó không cho lên đường không có tên Vĩnh. Điều này Tuấn đã biết từ trước, nhưng một phút sau Tuấn mới kịp để ý đến khi Vĩnh giơ tay lên hỏi :

— Sao không có tên tôi ?

Hạnh đứng lặng, chẳng nhìn Vĩnh bằng cái nhìn xót thương và mỏi mệt. Khuôn mặt Hạnh rắn đanh lại. Tiếng chàng đều đều để cố che lấp vẻ xúc động :

— Tôi rất tiếc, trong bản này đã ghi rõ lý do.

Và, Hạnh cúi xuống đọc :

— «Riêng trường hợp của Binh nhất Phạm Ngọc Vĩnh vì lý do sức khoẻ không thể đi theo tiểu đội nhận chiếm vụ khác, đương sự được thuyên chuyển sang tiểu đội 2, trung đội I kể từ ngày ký văn thư này. Tiểu đội sẽ được tăng cường Binh Huỳnh văn Vũ và Binh Phạm đức Kim của trung đội 3.

Đọc xong, Hạnh chợt thấy mình... hơi tàn nhẫn, đôi mắt chàng chớp mau to vẻ bối rối ngước lên nhìn toàn thể anh em trong tiểu đội.

Mọi người ngơ ngẩn, kể cả Hạnh cũng cảm thấy ngẩn ngơ trước một sự việc mà mọi người đều phải nhận là vô cùng hợp lý nhưng thật ra... có một cái gì vướng mắc, một cái gì gai nhọn. Rồi một phút sau người ta mới kịp hiểu ra là chúng hợp tình. Và quân đội chỉ hành động khi việc đó hợp lý. Anh em yên lặng, sự yên lặng nao nao, buồn thấm thía.

Vĩnh lặng lẽ đưa tay lên lau mồ hôi trán. Khuôn mặt Vĩnh đã tái càng tái xanh đi vì bực dọc, vì đau đớn. Mãi một lát sau Vĩnh mới thốt lên được :

— Tôi tình nguyện đi theo tiểu đội.

Tiếng nói chân thành đó của Vĩnh phát xuất từ tình thương yêu sâu đậm, từ tình đồng đội thắm thiết, từ những vui buồn sướng khổ suốt những năm tháng đằng đẵng khiến toàn thể tiểu đội cảm động. Tiếng nói của Thử rụt rè vọng lên :

— Cho nó đi với tiểu đội.

Vĩnh nói như sắp phát khóc :

— Cho tôi sống chết với tiểu đội.

Hạnh cúi đầu, chàng biết rằng kéo dài tình trạng này ra sẽ không có lợi gì cả. Ở địa vị người chỉ huy, Hạnh phải giải quyết ngay tình trạng này phải chấm dứt ngay những hành động thiếu kỷ luật, mặc dầu tình trạng đó xảy ra chỉ vì tình thương yêu gây nên. Hạnh cũng nghĩ rằng nên cho họ thêm vài phút để chia tay với Vĩnh, để sống với Vĩnh thêm một thời khắc ngắn ngủi. Chàng quát lên :

— Im lặng ! Đây không phải là cái chợ. Mệnh lệnh đã ra rồi, không làm gì khác được nữa. Mọi người sửa soạn xong chưa ?

Từ người đứng đầu đến người đứng chót, thứ tự giơ tay :

Tiếng Hạnh cứng rắn :

— Còn năm phút nữa tới giờ khởi hành, mọi người tan hàng năm phút.

Tiếng hô « tan hàng » của Hạnh vừa dứt, anh em quây lại xung quanh Vĩnh. Hạnh rẽ mọi người tiến lại, chàng nắm chặt cánh tay gầy guộc của Vĩnh :

— Rất buồn phải xa cậu, nhưng cậu cũng hiểu cho đó là ngoài ý muốn của tôi, ngoài quyền hạn của tôi. Và lại cậu còn yếu, chuyến này chúng tôi đi chắc chắn công việc sẽ nặng nề hơn nhiều, gian khổ hơn nhiều. Thượng cấp lo đến sức khỏe của cậu chứ không có gì khác.

Vĩnh thảo bô lô trên vai, ném phịch xuống sân, anh có vẻ giận dỗi vùng vằng :

— Nếu vậy cho tôi đi nằm nhà thương.

Hạnh mỉm cười nhìn mọi người rồi vỗ vai Vĩnh :

— Đừng nghĩ bậy, phục vụ ở đâu cũng là phục vụ. Tùy khả năng giao trách nhiệm, đó là sự sáng suốt của người chỉ huy. Còn về phần mình, mình cũng có cái sáng suốt của người biết phục tòng mệnh lệnh. Cậu bình tĩnh mà xét lại đi.

Vĩnh xoay người quay đi. Lý luận của Hạnh đúng, nhưng... không thể làm Vĩnh thỏa mãn. Vĩnh ngồi phịch xuống mặt ba lô, hai tay khoanh trên đùi. Từ nãy Tuấn vẫn đứng im, bây giờ chàng mới lọay hoay kiếm chỗ ngồi bên Vĩnh. Nhưng chàng chỉ ngồi đấy mà không nói năng gì cả. Sự im lặng đó thật thấm, thật sâu. Thật ra Vĩnh cũng chưa biết anh em thương mến mình, anh em lưu luyến mình và nhờ ý của thiếu úy Hạnh đã đề ra những giây phút này để anh em có thì giờ chia tay với mình. Vĩnh nhìn chiếc G.M.C. mở sẵn cửa sau, tiếng máy nổ gầm gừ mà lòng thắt lại. Sự hiểu biết của Vĩnh không mạnh hơn được tình Vĩnh thương nhớ tiểu đội, thương nhớ từng người đã chung sống với mình. Vĩnh nhìn mãi vào những chiếc bánh xe đó sẽ lạnh lùng quay tròn chở đi tất cả những khuôn mặt, những tiếng nói yêu thương, còn một mình Vĩnh ở lại với nỗi buồn tủi mênh mang sâu kín. Vĩnh thở dài, chàng cúi đầu giữa hai cánh tay.

Lúc này Tuấn mới lên tiếng :

— Thôi, ráng đi bồ, bọn này dù có đi đâu đâu cũng không bao giờ quên cậu. Đừng buồn, vô ích, tôi sẽ viết thư cho cậu luôn.

Vĩnh nắm lấy bàn tay Tuấn :

— Không buồn sao được, anh em đang sống với nhau. Chắc tôi hết làm gì nổi rồi.

Tuấn cười nhẹ :

— Cậu tưởng thế, rồi sẽ quen đi. Cậu cũng nên dưỡng sức một thời gian là vừa rồi. Nghỉ phép mười lăm hôm với vợ con cho khoẻ. Rồi sau đó cậu cũng sẽ có những người bạn mới như anh em mình lo gì !

Đôi mắt Vĩnh hơi mờ đi.

Giữa lúc đó tiếng Thử nói lớn :

— Có người muốn gặp thiếu úy.

Mọi người xoay cả lại phía cuối sân. Hạnh cũng vụt đứng dậy như một cái máy. Chàng thấy rõ người muốn gặp chàng chính là Tâm. Tâm đang đứng khép nép bên bức tường, dưới bóng một cây trứng cá sát vách tường, điếm gác, tay Tâm cầm một gói đồ bọc giấy trắng. Hạnh biết gói đồ ấy Tâm cầm đến làm gì rồi. Chàng bước nhanh lại phía Tâm bỏ lại phía sau tiếng cười khúc khích và những con mắt tò mò nhìn nhau và nhìn Hạnh một cách hóm hỉnh. Hạnh thấy Tuấn cũng nghiêng cổ nhìn ra rồi mỉm cười, Hạnh nháy mắt với Tuấn. Anh em cười lớn hơn có vẻ thú vị lắm.

Hạnh vội vàng đưa Tâm khuất sau cánh cổng vào trong phòng tiếp khách của điếm canh.

Đôi má Tâm hồng lên, tiếng nàng hỏi rối :

— Em mang... cái này đến biếu anh.

Hạnh đỡ gói quà trên tay người con gái, tiếng Hạnh bỗng cũng lạc đi vì xúc động, vì sự lưu linh của Tâm :

— Cho anh nhiều thế này ?

— Có gì đâu.

Hai người nhìn nhau, cười, bằng những con mắt. Tâm quay đi thật nhanh, Hạnh nhìn sâu vào mái tóc Tâm, tiếng chàng nhẹ như gió.

— Anh sẽ viết thư về thăm Tâm.

(Còn tiếp)

THẮC MẮC KHIẾU NẠI

(Tiếp theo trang 3)

— Giản dị mọi phí tổn của một kỳ thi.

— Gây cho mọi giáo viên dân cũng như quân, một sự công bằng thật đúng để tránh tị hiềm ở một nước chiến tranh kéo dài như hiện tại.

— Thể hiện một tiền lệ cách mạng trong giáo chức.

— Tránh trở ngại cho quân vụ vì nhiều trường hợp đối với giáo viên quân nhân.

— Xoá bỏ mọi phương tiện... mà những người chuyên môn trong quý tộc thường làm.

— Xác định rõ ràng được tinh thần phục vụ phù hợp với phiếu điểm, thời gian phục vụ và hạnh kiểm trong các kỳ thanh tra của Bộ.

— Đặt thành một tiền lệ vô cùng tốt đẹp cho mọi người để họ có thể hiểu được ngày tháng nào họ cũng sẽ được nhập ngạch như mọi người.

— Tránh được mọi bất công từ trước tới nay đối với các giáo viên quá thâm niên như trường hợp mà Bộ quốc phòng đang cứu xét cho mọi cấp trong Quân đội

Kính thưa ông Tổng Trưởng, tuy với số ít ý kiến, nhưng chúng tôi mặc dầu là quân nhân, chúng tôi vẫn thấy nếu ông Tổng trưởng cứu xét lại nghị định số 1759 để ưu tiên theo thứ tự thâm niên cho nhập ngạch lần lượt từng đợt, quả thật là công bằng và hợp lý nhất. Một lần nữa chúng tôi thiết tha mong mỏi sự lưu tâm của ông Tổng Trưởng trong vấn đề này, để mọi người chúng tôi an tâm thi hành nhiệm vụ chiến đấu bảo vệ mọi công bằng và tự do cho đất nước. Sau hết một số quân nhân cựu giáo viên chúng tôi xin thành kính tri ân ông Tổng trưởng.

Đại diện 17 quân nhân
Cựu giáo viên
H.T.H.

Quý bạn muốn CHÍNH LUẬN
MỖI NGÀY MỖI MẠNH
xin đừng mượn báo Chính-Luận

THẬN TIM Bao tử MÁU ĐỎ
AI MẮC BỊNH : THẬN, TIM, BAO TỬ, TRĨ, MAU ĐỘC, NƯỚC ĐÁI ĐƯỜNG, THIÊN TRỤY, SUYỄN, HO, CON MẮT, LỖ TAI, LỖ MŨI, CUỐNG HỌNG
HÃY TÌM ĐẾN ĐÔNG Y SĨ TRƯƠNG-CHẤN-GIANG
106 Đ. NGÔ QUYỀN CHOLON
Trị các chứng bịnh rất hiệu nghiệm.

ĐAU GAN ! YẾU GAN !
Nhức đầu mất ngủ, ăn không ngon, chậm tiêu hóa, nổi mề đay, nổi mụn ở mặt, nóng trong mình, bón uất, ban ngứa vàng da, dùng thuốc :
TRỊ BỊNH GAN Quảng An Hòa
(Số 1 để trị gan và số 2 để bổ gan)
(Có bán ở các tiệm thuốc Bắc K.N. số 617 ngày 18-12-63
Thận suy mỗi một sanh ra bịnh hay đau lưng, đái đêm, bải hoải mỏi mệt, ít ăn, mất sức, di mộng hượt tinh, thận suy nên bồi dưỡng bằng thuốc bổ thận :
CƯỜNG THẬN TINH Quảng An Hòa
(có bán ở các tiệm thuốc Bắc) K.N. số 615 ngày 18-1-62
Tổng phát hành : Nhà thuốc Quảng An Hòa 169, Lê vănDuyệt—Saigon

VIỆN BÀO-CHẾ ODILIA
BA-LÊ — PHÁP-QUỐC
Hân hạnh giới thiệu
ACTISÉDA
BỔ ÓC và TRÍ NHỚ
TINH TRÍ — KHỎI LUỐNG CUỐNG
TINH TRẠNG LO ÂU — MẤT NGỦ
BI QUAN — CHÁN ĐỜI
HỒI HỘP — NÓNG NẢY
BẦN THẦN — KÉM HOẠT ĐỘNG

DYNACYTONE
LABORATOIRES MILLOT PARIS
• NƯỚC CỐT GAN BÒ TƯƠI (SINH-TỐ B12)
• NƯỚC CỐT MÁU ĐỎ (HỒNG HUYẾT CẦU)
• NƯỚC CỐT HỘT GÀ LỘN
• NƯỚC CỐT CUỐNG BAO TỬ
• NƯỚC CỐT THẢO MỘC
trị :
• GẦY ỐM
• KÉM ĂN
• THIẾU MÁU
• YẾU GAN
• MỎI MỆT
• LAO LỰC HỌC NHIỀU
• DƯỠNG THAI

Thuốc Đau Bụng
NHÀNH MAI
TRỊ : Đau bụng, TRÚNG THỰC, A, ÓI. Khắp các hiệu thuốc Bắc đều có bán. Saigon do NHÀNH MAI 24 Trần Khắc Chân, gần chợ Tân Định. BYT 537 20-11-63

Ăn không tiêu
(ĐI TIÊU LỎNG)
No hơi, sình bụng, ợ chua... Hãy uống thuốc TIÊU THỰC Nhành Mai. Các hiệu thuốc Bắc có bán. Saigon do Nhành Mai 24 Trần-khắc Chân (gần chợ Tân định).
K.N. BYT số 537 ngày 20-11-63

CÁC CHỨNG BỊNH TÊ THẤP
đau xương, nhức gân, tê bại, nổi gân, đi đứng khó khăn, ngoài da tê lạnh, tê đầu ngón tay, ngón chơn, tê vẫn nửa thân mình, đau lưng nhức mỏi. Già cả ban đêm đau mình khó ngủ, các chứng bịnh PHONG THẤP nên dùng thuốc : HOÀN-KIỆN-ĐƠN La-Vạn-Linh.
(2 loại hoàn mật và ngâm rượu) (Có bán ở các tiệm thuốc Bắc)
K.N. số 605 ngày 18-12-63

CƠ THỂ BỊ HOẠI THẬN YẾU
hay đái đêm, nhức đầu mệt mỏi, đau lưng, di mộng hượt tinh, sinh lực suy kém, dùng thuốc tráng thận :
THẬN TRUNG BỬU Lạ Vạn Linh
K.N.S. 608 ngày 18-12-63

thuốc trụ-sinh trị được nhiều chứng bịnh và gây ít biến chứng
SYNTHOMYCÉTINE
chlóramphénicol
xi-rô — thuốc viên
trị : thương hàn — cảm cúm — ban nóng — ho gà — sưng phổi
dễ uống, không độc.
có bán tại các nhà thuốc tây
KN. 1018. BYT 15.10.64

MANG NẶNG MÀ ĐẺ KHÔNG ĐAU
là nhờ uống
BẢO MẪU
DƯỠNG THAI HOÀN
VÕ-VĂN-VÂN DƯỢC PHÒNG

Sinh-tố CEBEDOUZE C+B12
KN.789.BYT.
• BỒI BỔ THÂN-THỂ và TRÍ ÓC
• NGỪA CÚM và TRỊ CÚM
• THIẾU SINH-TỐ
• THIẾU MÁU
• LÀM VIỆC QUÁ SỨC
BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

THƠ

QUÊN ANH ĐI

Rời khu chiến anh về thăm xóm cũ,
Hồn bâng khuâng trong dáng mắt mười phương
Anh ngỡ ngàng tìm lại dáng người thương
Và kỷ niệm những lần xưa hẹn ước
Ôi đau xót! ngày mai ai định trước
Nàng đi rồi, không đợi chuyến đò xưa
Giờ tha nhân khóc hận mối duyên thừa
Tim nghẹn ngào khi nhà ai pháo nổ
Thôi anh nhé, quên đi đừng tiếc nhớ
Đừng u sầu bóp nát mộng ngày xanh
Cười lên đi! tiếp nối chuyến đăng trình
Cho dĩ vãng chìm sâu vào giấc ngủ
Đừng nhắc nữa chuyện buồn ngày xưa cũ
Vui sống hờ xây mộng ước mai sau
Tình yêu người gái nhỏ có là bao?
Duyên đất nước chờ nhau ngoài giới tuyến
Quân hành ca anh vui đời linh chiến
Đường trần gian còn tươi đẹp diễm kiều
Cầu mong anh tìm được một niềm yêu
Đem chiến thắng về xây tình nhân loại

KL. QUYỀN-LAM

KÊU GỌI

1) Than ôi! trận bão lụt miền Trung
Một cơi thiên - tai quá cực cùng.
Năm tỉnh đồng đi ... hủy sạch
Tám ngàn tử - xác lềnh bềnh nổi
Một triệu sinh linh ngoác ngoải mong.
Nhờ bạn bốn phương mau cứu vớt
Không thì đói rét cũng nguy vong
2) Hai tháng chơi hai bão lụt liền
Ngập ba tỉnh nữa cũng miền duyên.
Thêm ngàn nhân mạng trôi như trước
Mấy vạn gia đình chết giữ bền...
Thấy cảnh miền Trung mà cảm động
Nghe tin thiên họ cũng than phiền
Giàu, nghèo, nhiều, ít cũng quyên giúp
Quần, áo, màn, chăng, thuốc gạo tiền
3) Quần, áo, màn, chăng, thuốc, gạo tiền
Cứu người hoạn nạn lúc cơn đen!
Đồng bào, đồng chủng, tình thương xót!
Tương ái, tương thân, nghĩa thảo hiền.
Giúp của, giúp công, lòng cũng giúp,
Quyên nhà, quyên sở, chợ đều quyên.
Góp phần xã hội vì nhân loại
Trách nhiệm trung quy ở chính quyền.
4) Trách nhiệm chung quy ở chính quyền.
Quyền thu, quyền phát, kịp mau lên:
Nhân tài, nhân lực, to khuyên nhỏ:
Công vụ, công tâm, dưới như trên.
Triều cũ việc này đến đã chưởi.
Ngày nay chủ khác nước trời khen.
«Bách gia chỉ sản» «Thiên gia oán»!
Liêm chính thì danh vị vững bền.

VIỆT HẢI
493I85K Lê văn Duyệt
SaiGon.

MỘT CUỐN SÁCH NỔI TIẾNG ĐƯỢC RÚT NGẮN:

« Thế giới bí mật của ngành gián điệp »

✯ Nếu nước Anh sớm khôn... thì thế giới đã không có Cộng Sản!
✯ Bài học giản dị mà ít người chịu hiểu: một vụ cần phải... bí mật.

(Tiếp theo)

✯ HIẾU KỲ

Gã không nản, và đã gặp may mắn hơn khi gã tới xin việc tại tòa lãnh sự Đức ở Nữu ước. Thật đáng thương cho gã điên rồ ! vì, tất nhiên, Tòa lãnh sự đó đã được cơ quan phản gián Anh nom chừng rất gắt. Họ liền thả mồi, tức là đưa ngay giây thừng cho gã tự treo cổ. Việc thả mồi rất dễ. Họ chỉ việc cho một nhân viên của họ gạ bán tin cho gã, rồi thộp luôn quả tang. Đúng là một anh chàng gián điệp khờ khạo nhất thế giới.

Hồi thế chiến, những hành trang của gián điệp Đức hầu như là đồng vuôn, nghĩa là giống nhau như đúc. Dù là họ nhảy dù xuống đất định hay đi bằng xuồng cao su, mỗi điệp viên đều được cấp phát một bộ hành trang y như nhau; một khẩu súng lục tự động với đạn, năm trăm bảng Anh bằng giấy một bảng, một chiếc xẻng nhỏ để chôn dù hoặc xuồng cao su, một thẻ kiểm tra giả của nước Anh, một cái thẻ và một cuốn sổ để lãnh thực phẩm, quần áo và lương thực gồm một cái dời Đức! Về sau, trong thời gian chiến tranh, người nào chỉ cần có một bộ hành trang như vậy đủ là bằng chứng tiên quyết người đó là gián điệp Đức.

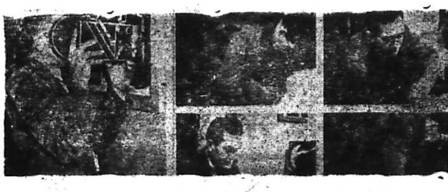
Một trong những điệp viên Đức đã làm một việc dại dột mà anh ta tin tưởng là đã biết thận trọng một cách có ích, khiến đã lôi kéo sự chú ý của phản gián Anh. Trước đó, anh ta thường nghe nói có một cuốn sổ của quỹ tiết kiệm bưu cục Anh là một người đáng được trọng nể. Vậy nên anh liền bọ luôn 500 bảng Anh vào quỹ tiết kiệm, ngay khi anh đặt chân lên đất Anh. Không may cho anh tất cả những đồng tiền đó lại mang những con số thứ tự liên tiếp và còn quá mới. Lập tức anh ta bị nghi là một dân buôn bán tiền chợ đen...(như những người buôn đồng quan Pháp và Mỹ kim vậy). Nhưng khi nhân viên hữu trách khám xét anh ta thì lại lòi ngay ra cái xúc xích (dồi) Francfort,.. chứng tỏ anh là điệp viên Đức.

Người ta không thể cứ quả quyết là bất cứ một điệp viên Đức nào cũng đều tinh khôn hết. Và cả sự học hỏi của họ cũng không phải đều tới nơi tới chốn trong vài trường hợp sự học hỏi của họ tỏ ra bê bối nguy hại. Nếu hai điệp viên tên là Janssen và Ross mà còn sống bán họ sẽ nhận thấy lời phê bình này không ngoa.

Sau khi được «chỉ dẫn» trong một trường ở Duvers họ sang Anh vào năm 1915, với nhiệm vụ làm gián điệp riêng về mặt hải quân. Để che dấy tông tích, họ giả là hai nhân viên bán xì gà của một hãng Hòa Lan, xuất ngoại tìm mối hàng. Nên họ đánh điện từ Plymoutth về «hãng» một tin đặt hàng như sau: «3 hộp Cirbaas và năm hộp Havanes» tức có nghĩa là vào ngày đặt hàng sẽ có ba tàu chiến và năm phóng pháo hạm có mặt tại cảng Plymouth».

Nhưng dù cho là bác sĩ Watson bạn Sherlock Holmes (Waton là một nhân vật ngờ nghệch và lẩm cẩm trong tiểu thuyết trinh thám trứ danh của nhà văn Corran Doyle) cũng không bao giờ bỏ qua một sự lầm lẫn như vậy. Lẽ thứ nhất là các thủy thủ anh không phải là những tay ưa hút xì gà. Lẽ thứ hai nếu họ có muốn mua thì bao giờ họ cũng đợi tàu của họ ra khỏi hải phận nước nhà mới mua, được giá rẻ hơn nhiều. Chỉ trong không đầy một tuần mà Jaussen và Ross đã «com măng» một số xì gà đủ cho tất cả những người đàn ông ở Plymouth hút trong một năm. Một nhân viên kiểm duyệt thư tín nhận thấy sự lạ lùng đó, và chẳng bao lâu cả hai lên đường tới giảo đài.

(Còn tiếp)



Một nhân viên FBI đang quay phim Duque lúc ông này tiếp xúc với Harry Sawyer

---

TRUYỆN THẬT

Giết người hút máu để chữa bệnh cho người yêu

✯ Vì tình một bác sĩ trẻ tuổi đã trở thành kẻ sát nhân!
✯ Một vụ án «ma cà rồng» làm trấn động nước Anh vào thế kỷ 19!

Sưu tầm của TÔ NGỌC

(Tiếp theo)

Anthony nghe vợ nói, chàng đau khổ vô cùng. Các giáo sư y khoa, thầy học của Anthony đều bó tay trước căn bệnh của Sonia. Điều nên biết là vào thế kỷ 16 việc tiếp máu rất hiếm xảy ra. Vả lại, muốn tiếp máu không phải là chuyện dễ dàng vì không phải ai cũng có thể cho máu được. Những người thuộc loại máu A. chỉ có thể tiếp loại máu A. Thế nên trước khi tiếp máu cần phải phân tích xem người cho máu thuộc loại máu nào.

Anthony đưa vợ trở về Hertford và chàng tự hứa với mình sẽ tìm cách chữa cho vợ khỏi căn bệnh quái ác ấy. Nhưng trước khi tìm ra thuốc chữa chàng phải duy trì sự sống của Sonia. Thật thế chứng ung thư máu của Sonia tuy không nặng lắm, song mỗi ngày nàng cứ xanh dần đi, ăn uống tầm bổ thế nào cũng không phục hồi lại được số máu đã bị tàn phá.

Trong tòa lâu đài ở Hertford, Anthony thiết lập một phòng thí nghiệm y học ở tầng trên cùng, bên cạnh phòng thí nghiệm là phòng của Sonia. Cả ngày Anthony cắm đầu trong phòng thí nghiệm để quan sát sự tàn phá của siêu trùng ung thư trong kính hiển vi. Anthony phân chất loại máu của vợ, sau khi hội đủ các yếu tố cần thiết chàng nhất định hành sự...

Nạn nhân thứ nhất

Một buổi sáng mùa xuân, men theo sông Lea có một cỗ xe ngựa nhỏ sơn đỏ chạy vi vút về phía Luân Đôn. Đó là chiếc xe thư đem các thư từ cũng như bưu phẩm ở Hertford đi Luân Đôn. Người xà ích kiêm bưu trạm là một thanh niên bảnh trai, sinh trưởng ở miền Hertford. Đó là Edward Huges, tục gọi là «chàng răng khểnh». Edward có một chiếc răng khểnh rất duyên dáng, anh ta tuy chức phận nhỏ nhoi, nhưng nhờ bộ mặt điển trai, lại thêm cái răng khểnh tình tứ nên được con gái trong vùng thích mê thích mệt.

Mọi lần Edward khởi hành đi Luân Đôn rất muộn, nhưng hôm nay đặc biệt chàng ta có hẹn với một thiếu nữ, con gái một viên chủ quán ở ngoại ô châu thành Luân Đôn để cùng đi ăn bữa trưa, nên anh ta khởi hành sớm hơn mọi ngày, mong cho tới Luân Đôn giao việc song xuôi rồi có thể đi du dương với người yêu. Chiếc xe phóng như bay trên đường, Sương mù bao phủ, nhưng mặt trời đã lờ lờ ló rạng nên con đường trông cũng quang quẻ.

Trong khi Edward ra roi, con ngựa phóng thả dàn thì anh ta bỗng thấy có một bóng đen thấp thoáng ở phía xa, ngay trên mặt đường. Edward cho xe chạy chậm lại.

Chàng đoán là có người quá giang, nhưng bỗng con ngựa Lucky của chàng hí lên một tràng dài rồi ngưng lại ngay. Lúc này Edward mới để ý nhìn thấy ngay một người bận áo đỏ nằm giữa đường.

Edward xuống ngựa, chàng cúi nhìn thiếu nữ, và chợt nhận ra đó là Lisa, một trong số các thiếu nữ trẻ đẹp trong vùng đã «qua tay» chàng. Mặt Lisa tái mét, cơ thể lạnh toát. Edward xốc Lisa lên xe vội và cho xe chạy ngược trở về Hertford ngay, vì từ đây tới Hertford chỉ cách có bảy tám cây số mà thôi.

Khi về tới thị trấn, thì đã thấy ở đây xôn xao vì tin Lisa mất tích. Edward đưa Lisa về nhà cha mẹ nàng. Người ta đem xác Lisa xuống và mời bác sĩ tới xem ngay. Người ta cũng xum lại xung quanh Edward để nói thêm về vụ bắt gặp Lisa trên đường.

Bác sĩ sau khi xem xét, liền báo cha mẹ của thiếu nữ đáng thương đó:

—Lisa chết vì mất hết máu...

Mọi người «ồ» lên một tiếng rồi cùng đưa mắt nhìn nhau, tỏ vẻ lo lắng vô cùng. Phải, họ không lo lắng sao được. Tại Anh, vào thời kỳ này thì h thoảng có những người chết vì mất hết máu, do «ma dơi» gây nên. Bây giờ Lisa cũng chết vì chuyện mất hết máu, không phải «ma dơi» thì còn ai vào đây nữa?!

Vì bác sĩ nghiêng đầu Lisa sang một bên rồi chỉ vào hai vết thương nhỏ trông như vết cắn ở cổ rồi nói:

— Đúng «nó» rồi!

Một vị linh mục được mời tới. Cả gia đình Lisa chờ đợi lời nói của vị linh mục, Vị linh mục đưa cây thập giá dí lên trán Lisa nhưng trán nàng vẫn như thường không một vết cháy xém như đối với các nạn nhân của ma dơi (ma cà rồng) khác.

(Còn tiếp)

THẮC MẮC . KHIẾU NẠI

GIÁO VIÊN CÔNG NHỰT TẠI NGŨ

Xin được tái xét Nghị định số 1.756 ngày 9-10-64

Kính gởi Ông Tổng Trưởng Bộ Quốc Gia Giáo Dục Saigon.

Kính thưa Ông Tổng Trưởng.

Trước hết chúng tôi phải bày tỏ là rất hoan hỷ được Ông Tổng Trưởng lưu tâm đến đời sống hiện tại của các giáo viên công nhật và sự cấp bằng nghị định số 1756/GD/NV/3A/NĐ ngày 9-10-64 là Bộ sẽ mở một kỳ thi tuyển nhập ngạch giáo viên trong trung tuần tháng 2-65 sắp tới. Rồi cũng do Nghị định trên, chúng tôi và nhiều các bạn khác rất có thể cũng vẫn bị tái bổ vì nghị định ấy, nếu trường hợp không may bị thất bại ở kỳ thi nhập ngạch. Vậy ở đây, theo những đơn khiếu nại của đa số các giáo viên quân nhân và dân sự, đã nhiều lần bày tỏ ý kiến trong nhật báo Chính Luận liên tiếp mấy tuần qua lên ông tổng trưởng với nguyện vọng xin xét lại điều luật trong nghị định đã ký, hầu tiêu biểu sự công bằng thoả đáng cho mọi giới giáo viên.

Thưa ông Tổng trưởng, Chúng tôi xin được phép trình bày bằng những sự so sánh lợi hại dưới đây:

1) Những phức tạp về tổ chức một kỳ thi không thể hợp lý:

— Tốn kém về mọi mặt.

— Khó khăn đối với các giáo viên quân nhân.

— Không công bằng ở tinh thần phục vụ.

— Mặc nhiên làm giảm sút sự tận tụy hy sinh trong nhiều năm đối với các giáo viên lớn tuổi.

Một kỳ thi chưa hẳn đã giúp cho những giáo viên khác thiếu các phương tiện... cần phải có để được đậu (trường hợp này quá máy móc)

— Không thể xét đến vấn đề thâm niên để họ dành cho họ quyền hạn ưu tiên.

— Các lý do quân nhân được miễn đã trở thành điều kiện khó cho Bộ giải quyết.

Bộ cũng nên nghĩ rằng các giáo viên khác tuy không là quân nhân, nhưng chồng và con họ, hoặc các người thân tộc của họ đang là các chiến sĩ khổ ải nhất trong các đơn vị quyết tử nằm trong nội địa địch.

Các giáo viên thâm niên kia, đa số lớn tuổi suốt gần một đời với giáo nghiệp đã hy sinh và bị quên lãng

— Nhiều lần trong bảng bao chính thể mà từ xưa tới nay họ chưa một lần nào được hưởng đặc ân này.

Sau cùng chúng tôi thấy ở bất cứ ngành nào, tổ chức nào kể cả quân đội, vấn đề thâm niên bao giờ cũng là một tiên quyết. Trong mọi trường hợp thăng thưởng và giao trách vụ, ngoại trừ các trường hợp đặc biệt với một số ít phần tử quý tộc.

2) Những công bằng tối thiểu đã hợp thức nghị định.

(Xem tiếp trang 2)

DIỄN-ĐÀN

BÀN THÊM VỀ VẤN ĐỀ TĂNG LƯƠNG CÔNG CHỨC B VÀ C

(Tiếp theo và hết)

Tôi lại trân trọng nhờ ông nguyên chủ sự phòng nhân viên Trung ương Bộ Ngoại giao Phạm ngọc Tảo (hay ông Ng. xuân Khang) và Chủ sự Ng. văn Trinh, phòng nhân viên các Sứ quán VN tại ngoại quốc vui lòng cho ông bạn Tổng thơ văn Huy Khiêm biết rõ thông cáo số 40 NVBT/TC/TUB ngày 12-12-60 và những Sự vụ lệnh tuyển dụng số 134/NVBT/SVL ngày 17-4.SVL số 147/NVBT. SVL ngày 17-4-61 của Bộ ngoại giao về việc tuyển dụng nhân viên phải có những điều kiện gì? Có phải là những người được tuyển có có bằng Tú Tài, Trung học, bằng đánh máy phải do trường Quốc gia thương mại hay phòng thương mại Pháp cấp không? Và tỷ số trúng tuyển là bao nhiêu? Những người được tuyển làm việc gì, có đúng là hiện nay đa số nếu không động viên Thủ Đức thì cũng đi phục vụ tại các Sứ Quán, nếu còn ở Trung ương Bộ họ cũng đều được giao phó những trách nhiệm nặng nề trong khi đó các ông hạng C đều giữ những công việc tống thơ văn, tài xế, gác dan, lao công, tùy phái v.v.. Như thế sao lại gọi là hạng B và hạng C chả có tài cán gì hơn nhau cả là thế nào? Đó là tôi chưa kể những nhân viên B1-B2 được tuyển dụng vào Bộ Ngoại Giao phải thông thạo 1 trong 2 sinh ngữ Anh hoặc Pháp.

7) Ông lại nói rằng B và C chẳng qua chỉ có mảnh bằng Tiểu học, Trung học hay Tú Tài là xin được việc nào làm việc ấy, đồng lẽ ra lương bổng B và C không khác biệt mới phải.

Nếu ra sự kiện này tôi thấy ông quả thật là tối dạ, nếu các loại văn bằng đều chỉ là cá mè một lứa thì tại sao chính phủ khi tuyển nhân viên lại dựa trên tiêu chuẩn văn bằng và nếu không có sự khác biệt về văn bằng tại làm sao lại chia ra công chức hạng A.B.C.D để làm gì hỡi ông bạn?

8) Ông còn thêm rằng hạng C công nhật kém hạng B công nhật đã đành, còn hạng C chính ngạch cũng lại kém hạng B công nhật hay sao?

Chúng tôi xin trả lời: «không bao giờ chúng tôi có ý ghen tị với các ông để mong các ông kém chúng tôi mà ở đây chúng tôi chỉ kêu nài chính phủ duyệt lại vấn đề cho công bằng cho gia đình chúng tôi đỡ phải khốn khó trong lúc giá sinh hoạt càng ngày càng tăng. Thái độ của ông thật là tầm thường quá.

9) Ông nói mãi hạng C có bằng Tiểu học thì phải hơn hạng B1-B2 công nhật. Ông lại còn đưa ra những điều kiện thâm niên, những kinh nghiệm làm việc, khả năng kiến thức v.v...

Chúng tôi cần nói thẳng với ông rằng, kiến thức, thâm niên và mọi điều kiện khác có chắc ông hơn chúng tôi không? Và ông có dám cam kết với chúng tôi nếu giao công việc hạng B chính ngạch và B1-B2 ngoại ngạch ông có dám đảm trách không nào? Thực ra tôi chỉ cần làm sáng tỏ vấn đề cho các đồng nghiệp tại những cơ quan công quyền khác khỏi hiểu lầm rằng Bộ ngoại giao không ngờ lại kém cỏi như thế, còn thực trạng và tài năng của quý ông bạn công chức hạng C chúng tôi hằng ngày theo dõi há lại không biết được tài cán của quý ông bạn hạng C tại Bộ Ngoại giao, nhất là ông bạn Huy Khiêm của chúng tôi hay sao?

Tôi không dám nói cả mọi công chức hạng C tại Bộ và Nha Sở khác nhưng tôi đoán chắc rằng công chức ở Bộ Ngoại Giao được giao việc hợp với tài năng và danh nghĩa của hạng C, bởi vì thực học của họ làm sao có thể cho họ đảm đương công việc của những người giỏi hơn bao nhiêu lần được.

Để kết thúc bài này, chúng tôi xin cáo lỗi cùng quý bạn công chức hạng C, chúng tôi cũng xin minh xác rằng chúng tôi rất hoan hỉ thấy các bạn tăng lương và không bao giờ có sự ghen tị. Chúng tôi cũng chắc rằng các bạn công chức hạng C ai nấy đều thông cảm sự thiệt thòi của chúng tôi và không bao giờ lại có tư tưởng hẹp hòi, ích kỷ, tị ti không đúng chỗ như 2 ông bạn Bá Chí, Huy Khiêm này, hơn nữa mục đích của chúng tôi chỉ muốn trả lời ông Huy Khiêm và làm sáng tỏ vấn đề để quý vị biết rõ khả năng của hai hạng C chính ngạch và B1-B2 ngoại ngạch và hạng B chính ngạch Bộ Ngoại giao mà thôi.

Xin chào các bạn và chúc các bạn phục vụ nhiệt thành Quốc gia trong giai đoạn hiện tại.

Một số nhân viên ngoại ngạch hạng B1-B2 bộ Ngoại Giao

TÌM VIỆC

—Nam sinh hiếu học, mồ côi, Có kinh nghiệm dạy học. Muốn tìm nơi dạy học tại tư gia từ đệ tứ trở xuống hay dạy Anh Văn cho từng nhóm. Hứa tận tâm với công việc. Thư cho: ông Huy 6 Trần Qúi Cáp Sài Gòn (xin trao cho Tuấn).

— Sinh viên khoa học. Đã từng dạy nhiều tại các tư gia. Nhận dạy dạy tư gia từ Đệ nhị trở xuống thuộc chương trình Việt. Thư cho cậu Đức, 321A Lý thái Tổ Chợ Lớn.

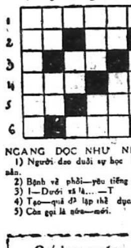
— Nam sinh trường công, có T.H.Đ.N.C. Hiền lành, nhận kèm trẻ em tại tư gia, bậc tiểu học. Rất mong được sự giúp đỡ của quí ông bà hầu tiếp tục việc học. Xin thơ về Ngọc-Hưng 22/110 Lê quang Định Gia Định.

Bích Du bắt gián điệp

Tờ báo giáo dục nhi đồng — số 233
BÁO CHÍNH LUẬN 12-1-65
Mai Bê Bi
PHỤ TRÁCH: KIỀU-Đ.-HỒNG, TÔ-NGỌC

Ô CHỮ

Bài của: TRẦN ĐỨC LONG
Thi Văn Đoàn Sao Mai



NGANG DỌC NHƯ NHAU
1) Người đeo duổi sự học không nản.
2) Bệnh về phổi—yêu tiếng hán.
3) I—Dưới xã là... —T
4) Tạo—quả đã lập thể dục.
5) Còn gọi là nữa—mới.

Quí bạn muốn
Chính - Luận
mỗi ngày mỗi mạnh
— Xin đừng mướn báo
Chính - Luận

Lời hay, ý đẹp

Công bình là thành thật nhận làm lỗi của mình và không tìm cách đổ thừa cho kẻ khác, nhất là kẻ dưới đã hết sức thi thành mệnh mình đã ra không được rõ ràng hay không được đầy đủ

VÔDANH

Cười

Là... con voi ạ!

Trong giờ Pháp văn, thầy đang giảng nghĩa chữ «Con Voi», (là đoàn xe) bỗng thấy trò Tùn đang xem báo Kiếm hiệp thầy liền gọi:

— Trò Tùn nhắc lại nghĩa chữ «CON VOI» tôi vừa nói.

Tùn.

—Dạ «CONVOI» là... con voi ạ!

(T-X-HẢI)

Giải đáp Ô chữ hôm qua

	1	2	3	4	5	6	7
A	M	A	I	B	E	B	I
B	A	N	H	■	M	V	N
C	I	H	■	V	■	U	■
D	B	■	V	U	N	■	Q
E	E	M	■	N	H	A	U
F	B	V	U	■	A	■	A
G	I	N	■	Q	U	A	T

GIẢI TRÍ

a) Thượng thò hạ thụt
Thượng thụt hạ thò
Khi co lại thì thượng hạ đều bắt thò
Đố là gì?

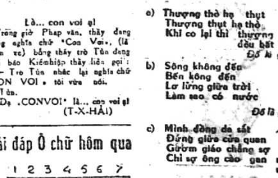
b) Sông không đến
Bến không đến
Lơ lửng giữa trời
Làm sao có nước
Đố là gì?

c) Mình đồng da sắt
Đứng giữa cửa quan
Gươm giáo chẳng sợ
Chỉ sợ ông cào gan móc ruột
Đố là gì?

d) Đi ve vẩy
Về nhà dẫy chết
Đố là gì?

GIẢI ĐÁP
a) Người nằm ngủ đắp cái chiếu ngắn
b) Trái dừa
c) Cái khóa cửa
d) Cái áo

TRANH ĐỐ VUI



Bức tranh này có 2 điểm sai thật vô lý. Các bạn tìm hộ nhé.

Các em tìm hiểu Phi-châu huyền bí hay truyện «TÁC GIĂNG CHÚA TỂ RỪNG XANH».

THẦN CHẾT BAO VÂY

THÔNG THÁI kể

Con khỉ dẫn Tác Giăng chạy nhanh trong rừng. Đi ngoắt ngoéo một hồi bỗng nó chỉ lên một trái đồi nhỏ sim mọc la liệt. Thì con khỉ muốn trả ơn cứu mạng đã chỉ chỗ cho Tác Giăng biết chỗ nó vẫn hái sim ăn. Tác Giăng ngạc nhiên, chẳng không ngờ mình sống đã lâu năm ở vùng này mà lại không biết có trái đồi mọc thứ quả ngon ngọt ấy. Thế là cả Tác Giăng lẫn con khỉ cùng chạy nhanh lên đồi. Con đà điểu cũng le te chạy theo. Mấy thầy trò hái sim ăn một cách thích thú vô cùng. Mấy con thú đi theo Tác Giăng, con thì dùng hàm, con thì dùng vòi bẻ sim ăn tíu bụi. Riêng có con báo đen thì chỉ đứng nhìn và liếm miệng.

Tác giăng và bầy thú ăn sim no nê lại còn hái một ít đem về, Tác Giăng nhảy lên lưng voi ngồi với con khỉ để cho con vật to xác này chở về động. Con khỉ ngồi trên lưng voi với Tác Giăng nó cười khanh khách liên hồi. Con khỉ vốn mồ côi từ nhỏ, nó sống lang thang trong rừng, gặp đâu ngủ đấy không làm thành hang, thành động, mà cũng chẳng chung sống với lũ khỉ đồng loại. Nay được Tác Giăng thu phục đem về ở chung với các thú vật kia, nên nó thích lắm.

Khi Tác Giăng và bầy thú về tới động thì đã xế chiều. Cả bọn lăn ra đất ngủ luôn một giấc, không còn biết trời đất là gì nữa.

°°°

Giên ngồi bên cạnh chiếc ghế bố lấy khăn tẩm nước lạnh lên mặt Giắc. Giắc nằm yên bất động. Các vết thương do con báo đen cào bây giờ bỗng mưng mủ sưng to lên. Thế là cuộc hành trình vì thiếu người hướng đạo phải ngưng lại. Cụ Uy Liêm sốt ruột vô cùng, nhưng trong tình trạng bệnh hoạn này đoàn thám hiểm không thể tiếp tục đi tìm Tô Ma được. Giên sốt ruột không kém. Nàng chỉ mong cho Giắc chóng bình phục để lên đường tìm người chồng chưa cưới của nàng. Nhưng bệnh tình của Giắc càng ngày càng nặng, các vết cào cấu cứ sưng vù lên, làm mủ, hôi thối khôn tả. Thì ra con báo đen thường ngày vẫn sát hại các giống vật, móng vuốt của nó đọng các chất dơ bẩn, vì trùng dầy rẫy nên truyền sang cho Giắc khiến tên thợ săn người Pháp này bị đau nặng. Trong túi thuốc cấp cứu đem theo có mấy chai pê-ni-xi-lin thì đã chích hết, thuốc trụ sinh thông thường như suyn-pha-mít cũng không còn, mà đường từ chỗ họ trại trở về thị trấn lại quá xa, làm sao có thể chữa khỏi cho Giắc bây giờ?

Giắc mỗi ngày một gầy ra đi. Vết thương nhức nhối hành hạ tên thợ săn làm cho đau đớn vô cùng. Thỉnh thoảng một quá Giắc lại thiếp đi và trong lúc mê man Giắc đã nói nhiều câu làm cho Giô Ny phải nghi ngờ về hắn. Thật thế, Giô Ny là người đã từng học tiếng Pháp, tuy không rành rẽ nhưng cũng đủ cho chàng hiểu đại khái những chữ như «trésor» (kho vàng), «ivoire» (ngà voi) thêm vào đấy là những tên An Tô Ny, An ... Phết Rô bin Sơn v.v...là tên những nhà thám hiểm đang bị mất tích cùng với Tô Ma và đặc biệt khi cụ Uy Liêm đến tìm Giắc để nói chuyện về việc đi tìm Tô Ma cụ không hề nhắc đến. Giô Ny biết thế, nhưng chàng vẫn để bụng. Chàng tự nhủ «Mình phải hết sức theo dõi tên thợ săn khả nghi này!» Mà chàng nghĩ thế là phải, bởi vì hiện nay trong nơi Phi châu không có ai thông thạo đường lối bằng Giắc. Mục đích của chàng, Giên và cụ Uy Liêm là tìm cho ra tung tích của Tô Ma, vì thế không thể vì một sự nghi ngờ mà làm hỏng việc lớn.

Bệnh của Giắc càng ngày càng nặng. Các vết thương máu mủ chảy dầm dề, mùi hôi bốc lên, Giên, Giô Ny và cụ Uy Liêm cố chịu đựng. Họ nghĩ đến Tô Ma, nghĩ đến ngày gặp lại người chồng, người con, người bạn thân, nên tất cả đều ráng hết sức để chữa chạy cho Giắc.

Trong khi đoàn thám hiểm ngưng lại ở khu rừng này để trị bệnh cho Giắc, thì bỗng có 1 đoàn chim lạ không biết bay từ đâu tới, đậu la liệt trên các cành cây. Bọn mọi đen đi cùng nhìn bầy chim bằng đôi mắt sợ sệt. Chúng biết sắp có kẻ chết đến nơi, và kẻ chết ấy không phải ai xa lạ chính là tên thợ săn người pháp vậy.

Thật thế đó là một loại kên kên, rất háo ăn thịt người. Khi chúng đánh hơi thấy có mùi hôi thối ở đâu, lập tức chúng rủ nhau đến để đợi giờ đánh chén.

Từ lúc Giắc ốm, Giô Ny đâm vất vả, Ban đêm chàng thường phải thức giấc luôn để đi tuần và coi sóc cho Giắc, mặc dù chàng không ưa gì Giắc. Giô Ny kê ghế bố nằm ngay trong lều cùng Giắc để trông nom tên thợ săn này.

Đêm hôm đó trời tối đen như mực. Trong lều, Giô Ny thắp một ngọn đèn nhỏ, ánh đèn leo lét chỉ đủ soi một khoảng sáng chật hẹp. Sau khi đi tuần một vòng, chàng thanh niên Miền Tây trở về lều ngả mình trên chiếc ghế dựa, và lim dim hai mắt. Đêm rừng thật yên tĩnh. Mệt quá, bỗng Giô Ny chợp đi một giấc.

Bỗng Giô Ny, trong lúc đang mơ màng, thấy như có vật gì quệt vào chân mình. Chàng giật mình thức giấc, và đã rút súng lục lăm lăm trên tay. Giô Ny mở mắt thật to và chàng nhận ra ngay ở phía cuối giường Giắc nằm có một con vật vô cùng to lớn. Tuy ánh đèn quá yếu ớt không soi rõ thân hình con vật, nhưng cứ nhìn đôi tai thẳng đứng, Giô Ny cũng nhận ra ngay đó là một con chó rừng, một loài xài kia (chacal) chuyên ăn thịt xác chết. Con chó này đánh hơi thấy mùi tử khí quanh quẩn đâu đây nên tìm cách mò đến...

Quí bạn ưa thích
Chính-Luận?
— Xin đừng mướn
Chính - Luận
vì như thế là giết mòn
Chính - Luận

HỘP THƠ

Bạn DƯƠNG MINH HOÀNG tự HƯƠNG TRÀ (Phan Thiết) Các bài gởi đăng, thơ cũng như truyện ngắn hoặc sưu tầm, nếu muốn lấy nhuận bút thì xin ghi rõ ngay trên đầu bài để tòa báo tiện thanh toán sau khi bài được chọn đăng. Riêng về thơ, thì số lượng gởi về quá nhiều mỗi ngày trên 100 bài, số bài không đăng lên tới hàng chục ngàn, vì thế nếu bạn thấy chậm đăng thì cũng đừng sốt ruột. Thân ái.

THỂ LỆ CHUNG

Quý bạn đọc muốn đăng bài trên Nhật báo Chính Luận xin lưu ý giùm mấy điểm sau đây:

1) Bài gởi đăng xin viết một mặt giấy (hoặc đánh máy) thật rõ ràng.

2) Dưới mỗi bài, ngoài bút hiệu, xin kèm theo tên thật và địa chỉ (để cho tòa báo tiện việc liên lạc).

3) Các hình vẽ xin vẽ bằng mực đen đậm.

4) Bài nào muốn có nhuận bút xin nhớ ghi rõ ngay trên đầu bài.

5) Bài đã gởi cho Chính Luận xin đừng gởi cho báo khác.

6) Ngoài bì thư xin đề tên bản báo chủ nhiệm.

7) Tòa báo không trả lại bản thảo những bài không được chọn đăng.

Riêng về những bài thuộc mục «Thắc mắc khiếu nại» hoặc «Diễn đàn», tòa báo sẽ giữ kín tên thật và địa chỉ, nếu có lời yêu cầu của tác giả.

B tiếp theo trang 1

Cuối tuần rồi Thượng Viện cũng đã họp để nghe Giám Đốc Trung Ương Tình Báo trình bày tình hình.

Hôm Chúa Nhật, Thượng nghị Sĩ Javits nhân vật có thế lực thuộc đảng Cộng Hòa, đã lên tiếng ca ngợi rằng chính sách của Tổng Thống Giôn Xơn ở Việt Nam lúc này là chính sách hay. Ông cho rằng chính sách đó «đắt đỏ» lắm nhưng «không vì lý do gì mà Mỹ có thể rời bỏ Việt Nam».

C tiếp theo trang 1

là thế đó và vì thế đó mà mới có VÀ (chữ và trong thông cáo chung). **Nhưng cách mạng tới bao giờ**

Quân Lực tự lãnh vai trò cách mạng khi lật Thượng Hội Đồng ngày 20-12 đã đưa ra Quyết định số 1.

Nếu so sánh các điều trong Quyết định đó với các điều trong thông cáo chung thì sự việc đã đến tiến vượt quá cả ý muốn của Quân Lực nếu so lúc ban đầu.

Dây nhé: Quyết định số 1 bỏ đứt Thượng Hội Đồng, trao quyền lập pháp cho Quốc Trưởng ủy quyền hành pháp cho Chính phủ hiện hữu để triệu tập Q.H nội 3 tháng; Thông cáo chung cũng đủ 3 điều cốt yếu như vừa: Còn vượt là vượt ở chỗ Quyết định số 1 không đả động gì tới vấn đề thành phần chính quyền còn Thông cáo chung thì lại hăng hái thêm khoản «Chánh quyền sẽ tận tâm quy tụ các phần tử chân chánh yêu nước...»

Quân Lực tiếp tục vai trò Cách Mạng là thế đó. Nhưng sẽ giữ tới bao giờ? — Chắc là nếu Quân Lực thấy tình thế còn được xem như là còn cần làm Cách mạng thì là còn giữ.

M tiếp theo trang 1

TẠI Mỹ, khách bàng quan nhận thấy giới lãnh đạo tư tưởng ở Mỹ thường có những mối lo âu quá chớn chỉ vì muốn tỏ ra có đầu óc suy tư rộng rãi đón trước hết mọi biến cố để dư luận khỏi bị ngạc nhiên. Người ta đã lo rằng Goldwater mà trúng cử thì không khéo đánh nhau to. Mối âu lo ấy đã tỏ ra là không có lý do, và sau hàng năm trời báo chí Mỹ đua nhau chạy tít lớn về Goldwater vụ tuyển cử vừa qua đã dẫn đến một sự thất bại lớn nhất của Đảng Cộng Hòa.

Người ta lo ngợ nhớ mà Kútxép bị lật đổ thì sự bang giao giữa khối CS Đông Âu và Tây Phương sẽ gặp khó khăn. Lo mãi không thấy gì rồi người ta quên khuấy đi mất thì đùng một cái, Kútxép bị lật đổ thật nhưng chánh sách của Kútxép vẫn được tiếp tục thi hành. Cũng thế, về VN, tại Mỹ người ta lo rằng nếu xảy ra một vụ đảo chính nữa thì VN đi đứt. Đảo chính đã từng xảy ra, rõ hơn thế nữa Tòa Đại Sứ Mỹ ở Saigòn dường như hướng toàn mũi dùi không đánh Việt Cộng mà lại đánh chính những phần tử chống cộng hăng hái nhất vậy mà tai họa đâu có xảy ra như là người ta đã lo bão lo huyền.

°o°

Theo tài liệu chắc chắn của Cơ Quan Phát Triển Quốc Tế tại Mỹ thì tại 40 tỉnh ở Miền Nam, ít nhất tại 30 tỉnh, Việt Cộng thu được thóc gạo và tự lực cánh sinh. Tóm lại là Việt Cộng có đủ, có súng, có tiền, nghĩa là có đủ phương tiện để gây chiến tranh và theo đuổi chiến ...

Tài liệu nói trên được thu thập từ hồi tháng 3 cho đến tháng 5 năm 1963, và mãi đến đầu năm 1964 mới được công bố cho công chúng. Hồi đó, Miền Nam mới có 40 tỉnh và sau này chính phủ VNCH mới thành lập thêm 3 tỉnh nữa là 43.

°o°

HỒI tháng 7 năm 1964, khi viết về tình thế chiến tranh tại Miền Nam, kẻ viết bài này đã được đọc tài liệu ấy, nhưng hồi đó tình hình đã không cho phép ký giả được nhận định thấu đáo hơn. Hồi đó Việt cộng công bố là chúng kiểm soát 2/5 đất đai, và đại tướng Harkins thì cho rằng chính phủ VNCH kiểm soát 8 triệu dân, Cộng sản kiểm soát được 2 triệu dân, còn 3 triệu thì lúc ngả bên này, lúc ngả bên kia.

Nhưng phải hiểu rằng sự kiểm soát của chúng không phải ở tận cả mọi nơi đều là tuyệt đối. Mà có thể nói rằng ở nơi nào chúng có hoạt động, khi tới, khi lui, chúng đã công bố rằng chúng kiểm soát được rồi.

Hiểu như thế thì so sánh tình hình ngày nay tại Miền Nam với tình hình hồi tháng 5 năm 1963 mô tả ở trên, về phía VNCH quả là sự thất lợi có gia tăng, nhưng xét trên bình diện thuần túy quân sự thì phải nói rằng tình hình đã không đến nỗi đen tối như là báo chí Mỹ đã làm rùm beng lên trong vòng một tháng nay. (còn tiếp)

TIN MỪNG

Được tin Hồng Thiệp anh **TRẦN-NHƯ-TRÁNG** kết duyên cùng chị **CHUNG THỊ THANH-THỦY**. Thành thực chúc mừng Anh Chị trăm năm hạnh phúc.

PHÚC-LỤC

T tiếp theo trang 1

Với tâm nguyện ấy, những điểm sau đây được thỏa thuận và sẽ thi hành, sau khi công bố thông cáo chung này:

1) Quân Lực VNCH giữ đúng lập trường đã long trọng cam kết trong bản Tuyên ngôn ngày 27-8-64.

2) Trong thời gian ngắn ngủi chờ đợi Quốc Dân Đại Hội được triệu tập, Quốc trưởng tạm đảm nhiệm quyền lập pháp.

3) Chính Phủ lãnh trách nhiệm gấp rút triệu tập một Quốc Dân Đại Hội đại diện thực sự mọi tầng lớp nhân dân để thi hành quyền lập pháp theo Hiến Chương lâm thời ngày 20-10-1964.

4) Số người đã do Quân đội tạm thời cô lập từ ngày 20-12-1964 trong lúc chờ đợi tình hình ổn định, sẽ được trả về đời sống bình thường. các cựu hội viên Thượng Hội Đồng Quốc Gia sẽ được giao cho thẩm quyền của Chính Quyền Dân sự. Cuộc khủng hoảng chính trị trong những ngày vừa qua được xem như kết thúc.

5) Với mục đích ổn định đời sống Quốc Gia trong giai đoạn cực kỳ nghiêm trọng này, Chánh quyền sẽ tận tâm quy tụ các phần tử chân chánh yêu nước ngõ hầu mọi tiềm lực Quốc Gia có cơ hội đóng góp vào công cuộc chiến thắng Cộng sản.

Tin tưởng vào sự đồng tình của toàn thể nhân dân và các chiến sĩ mọi cấp, vào sự hỗ trợ của các Đoàn thể Tôn giáo và Chính trị hằng mong cho vận mạng đất nước, Chính quyền và Quân Lực Việt Nam Cộng Hòa cùng một ý chí vô tư và một lòng phụng sự chân thành, cương quyết vượt qua mọi trở lực, thực hiện cho kỳ được những mục tiêu đấu tranh của Dân tộc.

Saigon, ngày 9-1-1965

Quốc Trưởng
PHAN-KHẮC-SỬU

Thủ Tướng
TRẦN-VĂN-HƯƠNG

Tổng Tư Lệnh QuânLực V.N.C.H.
Đại Tướng NGUYỄN-KHÁNH

Tin mừng

Được tin ngày 10-1-65 bạn **VŨ-NGỌC-PHÚC** thứ nam Ông bà Vũ ngọc Ẩm vừa thành hôn cùng cô **TRẦN-THỊ-CHÍNH-NHÃ** thứ nữ Ông bà Trần văn Hòa. Thành thực chúc mừng đôi uyên ương trăm năm hạnh phúc.

GIA
89 Hoàng Diệu K.H

P tiếp theo trang 1

Một phiên họp định thái độ

Những điểm trên chỉ là một nguồn tin lượm lặt sơ khởi để biết qua đại cương lập trường G.H.P.G. Người ta còn chờ đợi thái độ rõ rệt của G.H.P.G. trong một phiên họp bất thường trong những giờ tới đây quy tụ các vị lãnh đạo của Giáo hội quyết định lập trường đối với tình hình mới sau khi bản Thông cáo chung ra đời.

Tin mừng

Được tin chị **TĂNG-THỊ-HUỆ**, vâng lệnh thân phụ sẽ làm lễ vu quy cùng anh **TRẦN-VĂN-TẤN** ngày 12-1-65. Thành thật chúc mừng đôi bạn trăm năm hạnh phúc.

Ô.B. NGUYỄN-CÔNG-ẤN

Qui bạn muốn
Chính - Luận
mỗi ngày mỗi mạnh
— Xin đừng mướn báo
Chính - Luận

V tiếp theo trang 1

hại rất nặng nề. Và sáng đó, Trung tá Trần ngọc Châu, Tỉnh Trưởng Kiến Hòa liền đến quận. Ty Hương Mỹ quan sát và ủy lạo gia đình thương binh, tử sĩ. (HG)

G tiếp theo trang 1

chủ hành chánh Hòa Thượng Thích Bích Lâm, Phó pháp chủ tài chánh Thượng tọa Thích Thiện Phú, Tổng Thư Ký Đại Đức Thích Trí Tâm, Trưởng ban Hộ Đạo cư sĩ Đặng vũ Chân.

— Theo một thông cáo của văn phòng Bộ Tổng Tư lệnh Quân Lực VNCH thì ngày 8-1, Đại Tướng Nguyễn Khánh đã lên Kontum thanh tra sư đoàn 22 Bộ Binh vùng 2 chiến thuật, đồng thời tới ân cần thăm hỏi số người bị tạm cô lập từ ngày 20-12-64. Sau đó Đại Tướng đã tới đồi Gia Lê Thượng để ân thưởng các chiến sĩ vừa chiến thắng vẻ vang.

— Hồi 10 giờ 30 sáng 8/1. Thống tướng Oét mo len và phái đoàn cố vấn quân sự Mỹ đã tới viếng quận nhà Bè. Cùng đi trong dịp này còn có Thiếu Tướng Tổng Trấn Phạm văn Đổng và nhiều nhân vật cao cấp Việt—Mỹ. Phái đoàn đi thăm đồng bào ấp 2 xã Phú Xuân Hội và quan sát lớp huấn luyện Biệt kích nghĩa quân địa phương.

— Hồi 10 giờ sáng 9-1, lễ rước kim thân Đức Phật Thích Ca từ Phú Lâm về an vị tại Niệm Phật Đường phòng Tuyên úy Phật Giáo không quân, đã được cử hành trọng thể với sự chứng minh của Thượng Tọa Tâm Châu. Tham dự buổi lễ còn có một số đông Thượng Tọa, Đại Đức, Sĩ quan, Hạ sĩ quan và Binh sĩ không quân cùng gia đình binh sĩ Phật Tử. Trong buổi lễ này, dường như Thiếu tướng Kỳ bận công tác không dự được, nên người ta thấy Đại Tá Nguyễn ngọc Loan, đại diện Thiếu Tướng Tư Lệnh, niệm hương trước Phật Đài.

Đ tiếp theo trang 1

Những cụ Thượng được thả ra hôm qua gồm có: Luật sư Lê văn Thu, ông Trần văn Văn, bác sĩ Hồ văn Nhựt, bác sĩ Ngô gia Hy, bác sĩ Nguyễn đình Luyện và bác sĩ Lê khắc Quyến. Riêng ông Nguyễn văn Lực thì dường như không bị kiểm soát chặt chẽ, nên ông đã đi ra Nha Trang cùng với con trai, và không về Sài-gòn cùng một chuyến với các cụ Thượng kể trên.

Các chính khách và sinh viên được thả ra lúc trưa, Thiếu Tướng Tư Lệnh Không Quân Nguyễn Cao Kỳ tối thứ bảy nói rằng Thủ Tướng đã ra lệnh thả hết những người bị bắt trong vụ 20 - 12. Thiếu tướng cho biết thêm những người bị bắt trong vụ lộn xộn tháng mười một vừa qua cũng có thể sẽ được trả tự do, nếu họ không bị truy tố về tội gì khác.

Tin mừng

Nhận được hồng thiệp báo tin bạn
ĐẶNG-THỊ ĐỨC-QUÝ
đẹp duyên cùng anh
NGUYỄN-CÔNG-KHANH
Hôn lễ cử hành tại chùa Xá Lợi Saigòn ngày 19-1-1965.

Chúng tôi cầu chúc ĐỨC-QUÝ—CÔNG-KHANH cả đời hạnh phúc.

D. S. NGUYỄN-ÔN-THÀNH
— NGUYỄN-QUỲNH-KHANH
— TRƯƠNG-NGỌC-ẢNH
— NGUYỄN-THỊ-THÔN
— NGÔ-HẢI-LIÊN
— NGUYỄN-MỸ-DUNG
— NGUYỄN-THỦY-NGA
— BÙI-QUỐC-QUANG
— HOÀNG-KIM-THIỆN
— NGUYỄN-VĂN-MINH
— LÊ-XUÂN-HIỀN
— NGUYỄN-XUÂN-DZU

Kinh Kỳ KHÔNG ĐÚNG

Hoặc có kinh ra rất ít đau bụng khó chịu hãy uống thuốc ĐIỀU KINH hiệu NHÀNH-MAI. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. Saigon do Nhành-Mai 24 Trần khắt Chân (gần chợ Tân Định). K.N. B.Y.T. số 594 ngày 18-12-63. TEL: 20544.

Thuốc Siềng NHÀNH MAI

Trừ đàm, trị siềng kinh niên, người lớn và trẻ con siềng theo con nước. Các tiệm thuốc Bắc có bán, Saigon do Nhành Mai, 24 Trần khắt Chân (gần chợ Tân-định).
K.N.BYT. số 535 ngày 20-11-63

A tiếp theo trang 1

trong việc soạn thảo quy chế triệu tập Quốc dân Đại hội để bảo đảm tính chất thật sự của cơ quan này.

Tiếp theo đó trên 5000 người tham dự cuộc mít tinh: họ trương những biểu ngữ với những khẩu hiệu tương tự tinh thần bản quyết nghị trên và hoan nghênh bản thông cáo chung. Trong dịp này Thiếu tướng Lâm thành Nguyên đã tuyên bố, trong một cuộc phỏng vấn, rằng ông ủng hộ chính phủ Dân sự này với tính cách đó là một chính phủ chuyển tiếp mà thôi, ông mong ngày triệu tập Quốc Dân Đại Hội không bị trì hoãn. Ông mong các tôn giáo đoàn kết, riêng về cuộc tranh đấu của Viện Hóa Đạo thì Thiếu Tướng không có ý kiến. (TTM).

Cảm tạ

Chúng tôi chân thành cảm tạ quý thầy, ông, bà, anh, chị đã tận tình giúp đỡ, phúng viếng và tiễn đưa linh cữu chồng, cha chúng tôi là ông:

ĐỖ-VĂN-NHIÊN

hưởng thọ 56 tuổi đến nơi an nghỉ cuối cùng.

Bà quả phụ Đỗ-văn-Nhiên
Con trai: Đỗ-ngọc-Hưng
Con gái: Đỗ-thị-Nhung
Đỗ-thị-Sâm
Đỗ-thị-Quế
Đỗ-thị-Chi

CHIA BUỒN

Được hung tin Y Sĩ Trung Úy **TRƯƠNG-BÁ-HÂN** đã anh dũng đền nợ nước ngày 31-12-1964. Chúng tôi tin cầu chúc hương hồn cố Y Sĩ Trung Úy sớm tiêu diêu miền cực lạc và thành kính chia buồn cùng Tang quyến.

LONG — TRUYỀN —
THƯƠNG — HÙNG —
TIẾNG — TẠO —
TRÌNH — SẢN — ĐẠT

Cáo phó

(THAY THIỆP BÁO TANG)

Chúng tôi rất đau đớn báo tin cùng thân bằng quyến thuộc: Chồng, Cha, Em, Cậu, Ông của chúng tôi là:

cụ **NGUYỄN - XUÂN - ĐIỀN**

đã mệnh chung tại tư gia (190B Trần quang Khải, Tân Định) ngày 10 tháng 01 năm 1965, hưởng thọ 65 tuổi.

Vợ: Kế mẫu Phan-thị-Huấn
Con gái: Nguyễn-kim-ngọc-Nhung
Con rể: Phí-ngọc-Huyến
Cháu ngoại: Phí-ngọc-Huy, : Phí-thị-Vân-Anh, : Phí-ngọc-Hoàng
Chị gái: Nguyễn-thị-Hảo.
Cháu gái: Ngô-thị-Hiền.
Cháu rể: Nguyễn-văn-Thành và các con.
Cháu gái: Đỗ-thị-Như.
Cháu rể: Lê-đình-Trúc và các con.

Tang lễ sẽ cử hành tại tư gia hồi 8 giờ 30 ngày 13-1-1965 tới nghĩa trang Bắc Việt, Tân sơn Hòa.

Đồng tang gia cáo phó
xin miễn phúng điếu.

Lớp Hoàn Toàn mới (Mở ngày 5-1-65 Sáng, Chiều, Tối)
LUYỆN THI: TRUNG HỌC • TÚ TÀI I A, B
TRƯỜNG **THỜI-ĐẠI** 341 Trương-m-Giảng SAIGON
Giáo Sư Hay — NHIỀU BÀI TẬP — Hồ Sơ Thi Trường Lo

Bố cáo

Yêu cầu Quí Bạn lưu ý

Thuốc lạnh **VITANE**, *rất được tín nhiệm, với các bạn uốn tóc trong toàn quốc.*

Vì vậy có vài người manh tâm làm thuốc giả mạo, bằng cách dùng lại chai và nhãn hiệu cũ, đổ nước khác vào để chưng bày và đem bán khắp nơi.

Vậy Quí Bạn nên mua trực tiếp tại hãng, hoặc các nhà Đại lý, hoặc những người có giấy ủy quyền của chúng tôi, để lúc Ban K.S. Y Tế đến kiểm soát cũ khỏi bị trở ngại công việc làm ăn.

Chúng tôi sẽ tố cáo trước Pháp luật nếu ai còn cố ý giả mạo.

Viện bào chế . VITANE
Số 259 Võ di Nguy
Phú Nhuận Sg

Số 125.BKT/KCKN/NĐ — KN.BYT-1165

Sau 40 ngày bị đóng cửa

TIẾNG-VANG

tái ngộ bạn đọc chiều thứ sáu 15-1-1965

★ Do Quốc Phong và bộ biên tập cũ chủ trương
★ Vẫn trung thành với đường lối cũ
★ Hoàn toàn đổi mới trang trong

ĐĂNG TIẾP:

NHẤT-DƯƠNG-CHỈ
đã được độc giả công nhận là bản dịch có giá trị nhất

GIÒNG-ĐỜI
tiểu thuyết tâm tình hay nhất của bà Tùng Long

VÀ KHỞI ĐĂNG:

3 truyện dài tình cảm của ba nhà văn tên tuổi
Văn Quang, Lê Xuyên, Bình Nguyên Lộc.
1 truyện toát mồ hôi lạnh của Lương Quân
1 truyện quái đản của Mai bất Tiểu
1 truyện kiếm hiệp trào phúng «Nách Kỳ Chưởng» của Trọng Tấu

RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT

Giá tiền *Đăng RAO VẶT từ 1 đến 3 dòng đầu 60đ. Mỗi dòng sau tính thêm 15đ.*

MUỐN BÁN CẤP KỲ
Xe Vespa — Lambrtta ???
Xin mời qui vị tới ngay:
Văn phòng Sang Tên và Mua Bán Xe

« VĂN-HOA »

Nơi đây sẽ giải quyết gấp rút khỏi mất thời giờ của quý vị. **Văn Phòng Sang Tên Xe «VĂN HOA»** còn là nơi chuyên lo thủ tục giấy tờ sang tên. Giá đặc biệt các loại xe hơi Du Lịch, VESPA—LAMBRETTA rất mau chóng. Hợp pháp và cho đảo cho cả chủ mua lẫn chủ bán.

Nói tóm lại: MUA, BÁN VESPA — LAMBRETTA hoặc muốn gởi bán cho khỏi mất giá, mau chóng, chắc, huê hồng nhẹ nhất, chỉ có **VĂN HOA**.

Số 80, Trần quang Khải gần Ciné Văn Hoa Tân Định.

NIGHT CLUB
VICTORIA

417, Võ-Di-Nguy PHÚ-NHUẬN — Là nơi giải trí tao nhã của những người sành điệu.

Có những vũ điệu thướt tha, ru hồn với dàn nhạc trứ danh.

Khung cảnh: LỊCH SỰ—ẤM CÚNG — SANG TRỌNG
Thứ bảy, chủ nhựt có khiêu vũ buổi chiều

SAIGON SALON

26, Hồng Thập Tự Saigon*
Mới về nhiều xe Lambrette loại ba bánh, 2 bánh và xe. **Lambretta modèle 64.**

Mời qui vị mang xe cũ lại đổi lấy xe mới điều kiện dễ dàng. Có rất nhiều **xe Vespa** bán, nhận mua xe trả tiền ngay. Giấy tờ sang tên do Salon đảm nhận.

SALON **NHẬT - HÙNG**

465 Phan thanh Giản Sàigòn. Mua bán đổi xe Hơi Vespa Lambretta giá phải chăng. Bán Simca BH BQ Standard BN 10 và 8 — Prefect BT Trưng bày tại Salon.

NHÀ LÀM NỆM **Liên-Sơn**

Sản xuất Nệm Gòn, Bán nệm cao su đủ các hiệu danh tiếng.
Văn phòng **Đ.T. 498 Cordi**
930 Hồng Thập Tự — SAIGON

ÍT TỐN TIỀN

Với loại Radio thường sửa thành Hi Fi hay Stéréo gắn vào Meuble chung Salon bảo đảm như máy ngoại quốc. **PHẤN RADIO 72** Nguyễn Công Trứ Saigon (Lefèbvre cũ) sau Ngân Hàng Quốc Gia V.N.

Sang nhà. Muốn thuê nhà yên tĩnh mát mẻ, càng gần trường **VĂN - LANG** càng tốt (sau Tết thong thả mới lấy nhà cũng được). Ai có nhà muốn sang lại, xin cho *Văn Phòng trường* **VĂN LANG** biết (51 Trần quý Khoách Tân Định).

Cần người

Cần một cô bán thuốc rành nghề. Tập sự xin miễn. Hỏi: Nhà thuốc Đào Gia 119 Đinh tiên Hoàng.

Anglia ltte EB (kiến bầng)2 cv ette EB (có kiếng) VW ltte (bít bùng) EA. P.203 NBC (kiếng lớn) Studebaker NBN (có Radio) Traction 11 lég NBF Juva 4 (còn tốt) 14.000 Taunus 17m lam EB Simca Ariane NBT. Hỏi Salon Hoàng Hải 235 Lý thái Tổ (Ngã bảy) Chợlớn.

Cần nhiều thư ký đánh máy có bằng cấp phòng Thương Mại Hộp thơ 570 — Saigon

Mắt xanh «BEL»

Thuốc làm mắt xanh ướt long lanh và hấp dẫn, có bán tại các nhà thuốc tây (Beta)

Capital Bar Số 41 đường Bùi Viện

Cần nhiều chiêu đãi viên biết chút Anh ngữ lương hậu. Cần mua 1 xe Saab hoặc Borgward S. Wagon.

Nhà bán Nhà lầu đúc 2 tầng, mặt tiền đường, tiện buôn bán, đầy đủ tiện nghi. Cách trường học 50m và chợ 150m. Coi nhà tại Lô 5/3 đường Vườn Chuối, SG

Cần dùng 5 cô chiêu đãi viên. Có thể nhận dạng biết tiếng Anh. 1 cô Quản lý. 1 Thâu ngân viên.

Lương hậu, Hỏi Bleu Angel 213 Tự Do buổi chiều từ 3 giờ.

Shamrock Club

Cần 5 cô chiêu đãi viên (Lương 1.500đ). Biết nói tiếng Anh chút ít 1 thâu ngân (lương 2000đ). Cho mướn 1 cái Bar đang đông khách. Hỏi Shamrock-Club 18-19 Nguyễn Trãi Vũng Tàu.

Bán PIANO Moutrie Shanghai còn mới. Hỏi 121 Nguyễn thái Học (Sàigòn).

Bán gấp 1 nhà sắt kiểu Démontable 12th x 14th thật tốt, giá rẻ — tiện dùng văn phòng, kho, nhà ở. Hỏi 2, Tôn thất Thuyết Khánh Hội.

Bán gấp một căn nhà lầu đầy đủ tiện nghi số 27/17A Trần khắc chân Tân Định cầu mới Sàigòn giá 100.000đ trở xuống.

Bán gấp nhiều máy sấy tóc Nhật, máy uốn nóng mới và nhiều dụng cụ tiện mở tiệm uốn tóc. Hỏi tại 50 Đinh Tiên Hoàng Đak o.

Salon **XUÂN QUANG** 356 Phan thanh Giản Sg. MUA, BÁN, ĐỔI nhận gởi các loại xe-AUTO Scooter cũ mới, nơi tập trung các loại xe để qui vị chọn lựa. Hoa Hồng Nhẹ.

MÓN ĂN LẠ...

Bánh khoái, nem nướng, chạo tôm nướng mía, cơm Âm Phủ, bánh bột lọc, chả khối, nem Huế. Đặc biệt gởi Ngoại quốc: Chả heo bò nguyên chất, các thứ mắm Thu, cá, tôm chua, ruốt và 20 món ăn khác.

Quán ăn **Huế BaNinh**
197 Lê văn Duyệt Sgon

Bán xe Vận tải Renault dầu còn tốt. Hỏi tại 77— Hùng vương Thị nghè

Taxi Bán gấp số NBC. 317. Hỏi 633/1A đường Trần quốc Toản ngã Ba đường Số 41 Mỹ Ngọc.

AI Có nhà, phố muốn cho người ngoại quốc mướn. Xin liên lạc với Sàigòn S.V.P 12 Tự Do Sàigòn.

Agence LEFORT
138A Hai Bà Trưng
Lãnh điều tra—Đòi nợ.

Trại chăn nuôi

heo, gà, thâu nhiều huê lợi, đang phát triển mạnh, **Nhiều kinh nghiệm** cần người có vốn hợp tác để khuếch trương lớn, đã có đầy đủ phương tiện chăn nuôi. Chắc chắn có lời, điều kiện hợp tác được bảo đảm đúng luật. Liên lạc 239 Phạm ngũ Lão Saigon, điện thoại số 21.993.

Bán gấp 1 Simca 9 NBE còn tốt. Máy mới. Vỏ ruột, đệm mới. Xin hỏi E4 Cư Xá Sĩ Quan Chí Hòa hoặc Nha Công Binh.

Cần mua Bon xe Morris hay Renault R. 8 Taunus Familiale EB, EC 1 đời chủ. Nhà in Hiệp Luật 84 Q.L. 1 Biên hòa ĐT. 73BH.

NHA SANG

368 đường Hai bà Trưng Sàigòn (gần chợ Tân Định, bên rạp hát Kinh Thành ngó qua).

Bán 500m2 đất biệt thự khu D Phú Thọ. Hỏi điện thoại 37469.

TỬ VI

— TÀI MỆNH DỰ TRI
KHỔNG MINH THẦN TOÁN
THANH-THỦY
Tại Liên Hoa Thiền Viện 140. Bạch Đằng (Hàng Sanh) Gia-Định

Villa trống

Bán villa trệt 4p, ngủ 2p, tắm ph. ăn Ph. khách, nhà xe và bồi một tiền đường Bà Huyện—Thanh Quan (giao trống liền hoặc thâu huê lợi 450.000đ) xin do MY KIM 8, Ngô Tùng Châu (Ngã Sáu) SAIGON. Đ.T/23.989

Nhà Sang

Nhà có lầu gát, đầy đủ tiện nghi, có chỗ xe hơi đậu, tiền nhà mỗi tháng 500đ trước rạp hát Ciné Việt Long. Hỏi 36/5 Cao Thắng Saigòn

In Đặc San Xuân, sách báo giấy tờ bằng Roneo, Typo. Hồng Hà 251 Phan đình Phùng. Sàigòn.

Nhà bán gấp có lầu, đủ tiện nghi, giá rẻ, mua xong, giao nhà ngay 443/67 Phan-th-Giản Saigon.

Sang một căn phố giữa trung tâm đô thành đầy đủ tiện nghi. Hỏi 51 Thái lập Thành trong giờ làm việc.

Bán nhà loại villa nhỏ compteur điện nước trong nhà có 4 phòng và 1 gác lửng mới cất rất đẹp (gần đầu hẻm xe lớn vô được và gần Cảnh sát cuộc Quận 4 rất an ninh) giá 220.000đ. Xem nhà tại số 37/2 Đoàn như Hài (Khánh Hội). Thương lượng hỏi Thầy Tư số 164/10 Trương minh Giảng Sài-gòn ngoài giờ làm việc nhứt là từ 12 giờ 30 đến 15g mỗi ngày.

Bán Citroen 3cv ami 6, Consul 315 EB và 150m2 đất có giấy phép cất nhà vùng Tân định. Hỏi 21ter Trần-khắc-Chân Sàigòn.

Uốn Tóc Chú ý !!!

Nghệ thuật tuyệt mỹ của nghề uốn tóc là: 1) Biến chế làn tóc thành nhiều màu sắc. 2) Cắt, tỉa ngọn tóc bằng dao. 3) Chải kiểu tùy theo khuôn mặt hoặc theo mẫu trong tạp chí Tây Phương (có hàng trăm mẫu để lựa). Do bà Thủy Ái chuyên viên hữu hạng tại Pháp đảm nhận. Đang được tín nhiệm trong giới phụ nữ Việt và ngoại quốc ở Saigon. Lãnh sửa những làn tóc bị hư hoặc cháy. Dùng toàn mỹ phẩm của Pháp-Mỹ (có thuốc và keo xịt bán). Địa điểm thanh lịch. Giá dại chúng. 2A đường Cao Trắng Saigon (gần đường Hồng thập Tự).

Tháng này mở cửa hàng ngày, đến 8 giờ tối.

MẶT MỤN?

— THUỐC MỸ DUNG ĐƠN của nhà thuốc Á QUANG.

TRỊ: Mặt có mụn tàn nhang, Nốt ruồi, Ngứa, Da mặt không tươi nhuận; dùng thuốc này thoa sẽ hết bệnh.

— THUỐC BẢO KIỆN ĐƠN của nhà thuốc Á QUANG.

TRỊ: Bồi bổ nguyên khí, dưỡng tì, tiêu thực, trẻ em bư nhược, gầy ốm, da vàng, hay khóc đêm, khô môi, lưỡi trắng, kém ăn, ít ngủ: dùng thuốc này mau lại sức (K.N.B Y.T. số 998-30/9/64).

Tổng phát hành: TRƯỜNG AN DƯỢC HÀNG 233. Trương-minh Giảng -:- Sàigòn (Có Thầy coi mạch cho toa).

RADIO đại hạ giá

Radio transistor Nhật giá 1.900đ nay bán: 1.200đ radio Mỹ giá 1.700đ nay bán: 1.500đ. Radio VĂN-TRANG 46 Lê văn Duyệt Saigon. G.N. SG403.

Bán Xe hơi Studebaker thật tốt. 1 Villa lầu luôn đất 700m2. 1 Phố mua bán 2 từng lầu đèn mới cất, kiểu tối tân, đủ tiện nghi. Hỏi ông Khôi 191 Gialong Saigon.

PHỐ SANG

Phố lầu đúc, đầy đủ tiện nghi, địa điểm rất tốt để ở và buôn bán (4mx22m) Tại số 55 Chợ Trương Minh Giảng SG

Bán Gấp 1 nhà lầu suốt 4mx22m có Compteur nước khu công chức. Và 1 căn nhà trệt cột đúc 3m6x14m có điện nước. Hỏi 220/32A Trương minh Giảng Sàigòn.

MATH FRANÇAIS
aux BEPC—S. EXP.
adresse:
84A Trần Quý Cáp Saigon

Cáo thị gọi thầu

Cho thầu khai thác câu lạc bộ. Chi tiết hỏi Ban Đại diện SV. Đại học xá Minh Mạng.

Bar mới mở, có máy lạnh. Cần gấp nhiều cô chiêu đãi viên biết nói tiếng Anh thạo, lương hậu hỏi tại 54 Ng. v. Thinh Sàigòn.

Cần Mượn tài xế hạng nặng rành nghề và phụ tài xế lương hậu. Làm tại Sàigòn 180 A Lê quang Định (Ngay ngã tư Bình Hòa) Gia Định.

Bán gấp 1 xe 403 1 đời toàn hảo. 65 Nguyễn thiện Thuật Saigon từ 4 giờ 30 đến 6 giờ.

Mua Radio Grundig, Téléfunken, Philips, magnéto, Ampli, tourne disque, haut Parleur (có hóa đơn) cũ, mới. Bán. Đổi sửa các loại máy kể trên. Radio T.K 216 ĐINH TIÊN HOÀNG (Trước rạp Casino Đakao)

Tìm người nhà

Trần thị La 16 tuổi quận Điện Bàn Quảng Nam. Cao 1th48, gầy, mặt dài, da ngăm đen, tóc dài kẹp hoặc bới mặc áo dài trắng. Đi lạc tại vùng Lăng Cha Cả trước cổng sân bay không quân, hồi 17 giờ ngày 7-1-65. Ông Bà nào gặp xin đem đến số 41 cư xá Kiến ốc Cục Tân định. Đường Nguyễn hữu Cảnh (Xóm chùa cũ) xin hậu tạ. Ai chứa chấp sẽ chịu trách nhiệm trước pháp luật.

Lương cao

Cần 2 thợ phụ làm được, lương từ 1500 đến 2000đ bảo đảm qua tết vẫn làm, hỏi viện uốn tóc ANH SINH 561 Trần hưng Đạo, nhà may CỦA TÔI (nhà C.S ngó qua) Uốn tóc hay may áo dài Tặng thêm món quà 70đ hay cuốn lịch mạ chữ vàng. Đặc biệt cuộc thi mái tóc đẹp bên tại rạp Hưng Đạo Viện ANH SINH chiếm giải nhất. Thứ Hai làm việc trọn ngày.

Nhắn tin

Chồng tôi tên Nguyễn-kim-Chung bỏ nhà ra đi hồi 3 giờ ngày 8-1-65. Vợ anh tìm kiếm mà không gặp Anh hãy trở về vợ anh mong đợi.

THU HIỀN

Tôi mất giấy căn cước cấp tại Quận Ba để tên **NGUYỄN-THỊ-QUÝT** số 519963. Ai lượm được đem đến 410 Trần quý Cáp xin hậu tạ 500đ.

Nhắn tin: Cần gặp ông Lâm - Văn - Châu trước ở Cap có chuyện gấp. Mười. V.P.C.V.B.D.

CẦN THỢ BUỒNG TỐI

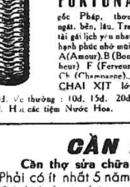
Biết sửa hình hoặc phim—cơm rồi lương 2500 — 3000đ. Hoa Lư 491 Trương minh Giảng Sàigòn.

Phố bán rẻ

1 căn lầu đúc luôn đất giao phố trống số 2 Tôn Thọ Tường. Thị Nghè - 1 căn trệt luôn đất số 20 Ngô Tùng Châu Sài gòn, hỏi số 2 Tôn Thọ Tường Thị Nghè

Nhà bán luôn đất 5m6x20m khu Cao Thắng, Trần quý Cáp đủ tiện nghi. Giá nhất định 270.000đ. Hỏi cô Thảo, Building Bank of Communication, Hàm Nghi Saigon Lầu 5 phòng số 502/3 chỉ dẫn. Giây nói 23.674.

Dauphine EC mới tinh hảo—dư dùng muốn bán — Hỏi 32 Hồng Thập Tự Sàigòn. Tel: 22.976-



NƯỚC HOA
FORTUNA
gốc Pháp, thơm ngát, bền, lâu. Trai tài gái lịch yêu nhau hạnh phúc nhờ mùi: A(Amour).B (Bonheur) F (Ferveur) Ch (Champagne)... CHAI XỊT lớn 220đ. Ve thường: 10đ. 15đ. 20đ. 60đ. Hỏi các tiệm Nước Hoa.

Cần gấp một người đứng tuổi làm Quản Lý và 2 người đi giao sữa (có bảo đảm). Hỏi 189 Chi Lăng Phú Nhuận.

Cần gấp 4 nữ chiêu đãi viên trẻ đẹp. Một bé trai sai vặt, chi nhánh KEM Cẩm Bình 309 Lê-v-Duyệt Sg.

Cần gấp chiêu đãi viên. Hỏi 31 Võ Tánh Phú Nhuận từ 19g đến 20g.

Bán DAUPHINE 64, mới mới, thắng đĩa, mới hỏi số 32 Hồng Thập Tự Sàigòn.

Thuốc Ngãi Xanh

Cam đoan dịu ngay đau ngứa trĩ phong ngứa, lở nhọt, ghẻ lác sưng vú, phỏng, bết ghiền Á phiện mau lẹ. Bán tại các Tiệm Thuốc Bắc. Cần Đại lý các tỉnh. Nam Hoa 3 Võ di Nguy Phú Nhuận Sàigòn.

Cần gấp nhiều chiêu đãi viên lương cao và cho thuê nhà rộng làm Salon d'autos. Hỏi bar Royal 165 TAX Nguyễn Huệ.

Cần sang gấp sạp bán đủ các loại guốc kiểu và đồ xi tại chợ An Đông sạp số 308 xem sạp từ 7 giờ sáng đến 12 giờ trưa.

Nhật báo đang phát hành. Cần cộng tác với người nào có tiền bỏ vốn thêm để khai thác. Xin liên lạc nơi ông Thơ 35 V3 di Nguy Phú Nhuận Sàigòn.

Cần Tài Xế xe du lịch lớn tuổi và kinh nghiệm. Hỏi Tân Việt Địa Ốc 20 Hồ Huấn Nghiệp (Turc cũ) Sàigòn.

Bán 2 căn phố đường Bùi duy Thạnh Cholon. Mặt tiền. Giá rẻ. Đủ tiện nghi. THƯ: ông Hồng 179 Phạm thế Hiển Sàigòn. **Có cho mướn**: Micro — Ampli — Haut parleur.

Cần 2 cô thu ngân, 1 cô quản lý, đẹp, và nhiều cô chiêu đãi, đã từng bán bar, biết chút ít tiếng Anh. Hoặc cô nào chưa biết làm thì sẽ có chỗ ăn ở và lương. Có tiền huê hồng, hỏi tại bar White Horse 30 đường Hiền Vương, Đakao Saigon buổi tối.

Cần 1 cô Quản lý 2 thâu ngân viên và nhiều chiêu đãi viên biết tiếng Anh; hỏi Calypso Bar 94 Phan-th-Giản Dakao

CẦN NGƯỜI

Cần thợ sửa chữa máy và tủ lạnh
Phải có ít nhất 5 năm kinh nghiệm hành nghề.
Gửi lý lịch và chứng chỉ về Hộp Thư B. 6 Saigon

THÔNG CÁO

CỦA BỘ CÔNG CHÁNH

Bộ Công Chánh trân trọng thông cáo cho các thuyền chủ và các Nhà Thụ Thác Thương Thuyền rõ:

Để tăng cường phương tiện chuyên chở trên đường biển từ Saigon ra các Hải Cảng Đà Nẵng, Qui Nhơn và Nha Trang, Bộ Công Chánh cần mướn một số tàu biển ngoại quốc trọng tải chung lối 10.000T trong thời gian cỡ 3 tháng.

Vậy quý vị có thể thương lượng với các Hãng tàu ngoại quốc và gởi đề nghị mướn tàu đến Bộ Công Chánh (Sở Hàng Hải Thương Thuyền).

Muốn biết thêm chi tiết xin liên lạc với Sở Hàng Hải Thương Thuyền (55 Pasteur, Saigon, điện thoại số 25.721).

Giải trí hôm nay

REX
Đắc Kỷ (The Last woman of Shang) Lâm Đại-Thân Vinh-Quần-Shawscope Màu-Phụ đề Việt-Anh

ĐẠI NAM
Đắc Kỷ (The last woman of Shang) Lâm Đại-Thân Vinh-Quần-Shawscope Màu-Phụ đề Việt-Anh

EDEN
15 jours Ailleurs — Kirk Douglas Cyd Charisse - Edward G.Robinson G. Hamilton-Scope -Màu-P.Đ.V.N.

MAJESTIC SÀIGÒN
Les misérables (Hồi II) (Những kẻ khốn khổ)—Jean Gabin Daniel Delorme

CASINO SAIGON
L'enfer des hommes (Địa ngục chiến sĩ) Audie Murphy—Marshall Thompson-Scope-Màu-P.Đ.V.N.

PALACE CHOLON
Vũ điệu của tuổi trẻ (Twist around the clock) Chubby Checker — Dion Vicki Spencer-Tiếng Anh-P.Đ.V.N

VICTORY LÊ NGỌC
L'enfer des hommes (Địa ngục chiến sĩ) Audie Murphy—Marshall Thompson-Scope-Màu-P.Đ.V.N

KIM CHÂU — ĐỨC KỶ
L'enfer des hommes (Địa ngục chiến sĩ) Audie Murphy—Marshall Thompson-Scope-Màu-PĐVN.

KHẢI HOÀN
L'enfer des hommes (Địa ngục chiến sĩ) Audie Murphy—Marshall Thompson-Scope-Màu-PĐVN.

DIÊN HỒNG
1) 6 nhảy dù cảm tử —T.Tamba Scope-T.Việt-2) Huyết chiến bá long-Khoa học-Scope-T.Việt

NAM VIỆT
1) 6 nhảy dù cảm tử — T.Tamba Scope-TViệt-2) Huyết chiến bá long-Khoa học-Scope-T.Việt

HỒNG BÀNG
1) Bạch Hải Đường-Lý Lệ Hoa Màu-Tiếng Việt-2) Les bijoutiers du clair de lune-B.B - Scope-Màu

VIỆT LONG
9-1: 1) Giặc nữ đa tình-T.Việt 2) Còn sống còn yêu (Le mort dans le filet) Tiếng Pháp-P.Đ.V.N

VĂN HOA
Les dimanches de ville d'Avray Hardy Kruger-Nicole Courcel-Thần đồng Patricia Gozzi-Scope-P.Đ.V.N

MODERNE
1) Capitaine Marvel (Siêu nhân trên đất Mỹ) 2) Retour de capitaine Marvel (Siêu nhân phục thù)

ĐẠI ĐỒNG (Bàn Cờ)
1) Đêm trên bãi bể-Màu-PĐVN 2) Giai nhân và mãnh hổ-Gérard Reidmann-Tô màu-Phụ đề V.N

LONG VÂN
1) Cuốn theo sóng nhạc-A.Takarada-Scope-Màu-2) La vengeance des barbares-Cấm dưới 16t-Màu

KIM ĐÔ
1) Bạo chúa Borgia-Màu-Phụ đề V.N. 2) Hai chàng ngốc và Người vô hình-T.Pháp-P.Đ.V.P.

THANH BÌNH
1) Adame et Eve (Ông A dung và Bà E và) Màu-PĐVN 2) Les guerilleros (Đoàn quân du chiến)

In tại nhà in SÔNG VĂN 86 Lê-Lai — Sàigòn
Giám-Đốc Trị Sự LÊ TÂM VIỆT—Quản Lý ĐỖ-VĂN-NGUYÊN
Ngân phiếu đề tên ông ĐỖ-VĂN-NGUYÊN